

Sommaire

Le mot du maire	. 3	3
Travaux	4	1

HORAIRES DE LA MAIRIE

Lundi 9h-12h et 14h-16h Mardi 9h-12h et 14h-19h Mercredi 9h-12h Jeudi 9h-12h et 14h-16h Vendredi 9h-12h Tél. 03 88 50 80 29 Fax 03 88 49 15 07 mairie@duppigheim.fr

<u>|</u>|2

AGENCE POSTALE

Tél. 03 88 50 83 93

Les lundis, mercredis, jeudis et vendredis 8h30 - 11h30. Les mardis 16h - 19h.

ASSISTANTE SOCIALE

Mme BERRON

13 rue des Alliés 67120 Molsheim Sur RDV au 03 68 33 89 25 anne.berron@cg67.fr

BIBLIOTHÈQUE

Mardi 16h à 18h

Mercredi (fermée juillet et août) 16h à18h Vendredi (fermée juillet et août) 15h à 17h Samedi 10h à 12h bibliotheque@duppigheim.fr

CONSULTATIONS JURIDIQUES

Veuillez contacter la mairie

DIÉTÉTICIENNE - NUTRITIONNISTE

WEBER Marie-Laure - 06 21 85 14 73 marielaureweber@yahoo.fr

DÉCHETTERIE (mardi et samedi)

Hiver 9h-12h et 14h-17h Été 8h30-12h et 14h-17h30

ECOLE MATERNELLE

18b rue de la Gare - Tél. 03 88 50 71 21

ECOLE PRIMAIRE

18C rue de la Gare - Tél. 03 88 50 86 80

GENDARMERIE

2 rue de Séné - 67118 Geispolsheim 03 88 68 61 62

INFIRMIÈRES

PHILIPPE Catherine - 06 75 15 75 17 6 rue de la Chapelle Tél. 03 88 49 11 97 FRITSCH Dominique - 06 36 54 93 76 7, rue Musset

MÉDECINS

Cabinet Médical des docteurs ARIA Laurence et MAIRE Didier 6 rue de la Chapelle Tél. 03 88 50 88 94 Fax 03 88 49 15 11

DENTISTE

DR Yves BASS

20 bis rue des Prés - Tél. 03 88 50 72 38

MASSEUR -KINESITHERAPEUTE

DECK Florent

45, rue du Général de Gaulle 03 67 07 61 70

NUMÉROS D'URGENCE

Samu 15 Police 17 Pompiers 18

POLICE MUNICIPALE

Tél.: 03 88 48 21 95 ou 06 34 56 97 74 Email: police.pluri.communale@duttlenheim.fr ou Contacter la mairie au 03 88 50 80 29

PÉRISCOLAIRE « LA CABANE »

18b rue de la Gare Tél. 03 88 50 88 29

RAMONEURS

Brandl et Knipper - 03 88 31 12 73 Alain Hoffmann - 06 24 97 12 38 20A, rue du Mal. Leclerc - 67120 Duppigheim

Bulletin municipal édité par la commune de Duppigheim Dépôt légal juillet 2018

Directeur de publication : Adrien Berthier

Comité de rédaction : Daniel Ballinger - Stéphanie Auzou

Mylène Simon - Alain Heckmann Photo couverture : Daniel Ballinger

Conception et réalisation : Gyss Imprimeur Obernai - 361139

Le mot du maire



Chers concitoyens,

Le paysage politique me trouble et je ne trouve pour le moment que peu de signaux réellement positifs. L'individualisme et le nationalisme prospèrent jusque dans les grandes démocraties à travers le monde. On ne parle que d'argent et de frontières, mais où sont les femmes et les hommes. Ce ne seront pas les robots et les fonds monétaires qui feront notre bonheur.

Je suis intimement convaincu, qu'en prenant en main ensemble notre avenir nous pourrons vivre et progresser ensemble, face aux défis qui nous guettent.

Au niveau local, les habitants, le monde économique, le monde associatif, la sphère éducative (écoles et périscolaire), le conseil municipal, les élus départementaux, les services de l'Etats échangent des signaux positifs pour faire avancer les choses dans le maquis réglementaire inextricable et législatif en devenir.

Toutes ces bonnes volontés, à travers un travail commun acharné et constructif, ouvrent à Duppigheim un avenir prometteur.

Le nouvel espace scolaire et-périscolaire accueillera les enfants en septembre avec des réserves pour l'avenir.

Le lotissement sort enfin de terre.

Le permis pour la construction des nouveaux clubhouses de football et de tennis est en cours d'instruction.

Les terrains pour le stade d'entraînement de football attendent le démarrage du chantier.

Une solution pour l'aménagement de la ripisylve le long des espaces scolaires et sportifs est en cours de finalisation avec les services de l'Etat et l'aménageur. Le PLU (Plan Local d'Urbanisme) est en cours de révision pour le mettre en conformité avec les dernières évolutions réglementaires et ainsi le rendre plus opérationnel. Le PPRI (Plan de Prévention contre le Risque d'Inondations), négocié avec l'Etat, va assurer le développement du village en garantissant la sécurité des riverains.

La réussite sportive de l'USLD, qui voit gravir deux équipes phares en division supérieure et le Tennis, qui dans la même dynamique, voit ses membres progresser dans le classement me confortent dans l'idée que la réussite est plus une affaire de volonté et de synergie que simplement de moyens. Ces résultats confortent le conseil municipal dans les choix stratégiques qui ont été retenus avec ses partenaires. L'adversité et le manque temporaire d'équipements n'ont pas eu raison de leur engagement et de leur volonté.

Merci à toutes les forces vives du village, qui par la confiance accordée aux élus et leur collaboration, œuvrent pour un avenir commun construit ensemble.

NOUS VOUS SOUHAITONS D'AGREABLES VACANCES

Votre maire A. BERTHIER





Hubert SONNTAG nous a quittés

L'année dernière «Hubert», notre expert jardinier et espaces vert, chef de l'équipe technique opérationnelle a fait valoir ses droits à la retraite. Heureux de pouvoir consacrer tout son temps à sa famille

et utiliser ses talents pour le bonheur de ses

proches, il fut malheureusement rattrapé par la maladie qui l'emporta en début d'année.

Homme attentionné, méticuleux et toujours prêt à partager son expérience avec ses collègues, voire même avec les habitants Hubert était très apprécié. Le village a ressenti une profonde douleur à l'annonce de son décès. Tout ceux qui l'on côtoyé garderont de lui le souvenir d'un employé communal serviable et dévoué.

Les Services Techniques

De gauche à droite : Lucas Bonnet, Vincent NUSS, Fabian HENRY, David LE PAPE, Philippe ANSTETT

Ces derniers mois ont fortement marqué la vie des services techniques de la commune par le départ de collaborateurs dévoués, fidèles et appréciés des habitants et des élus et l'arrivée de nouvelles recrues.



Nicolas WEBER est parti vers d'autres horizons

Jeune diplômé en génie civil, Nicolas a fait ses premières armes à Duppigheim en 1997. Son poste a été créé pour suivre et piloter la construction des digues à la traversée du village, mission qu'il a su exécuter avec brio malgré la complexité du dossier.

Il a su donner à ce service une polyvalence remarquable en maitrisant :

- L'application du PLU avec les permis et les autorisations de travaux
- Le montage technique et le suivi des chantiers et non des moindres, comme la réhabilitation des voiries communales, la construction d'équipements publics (dojo, bibliothèque)

- La gestion de la voirie

- L'encadrement des services techniques

- La mise en œuvre de marchés publics de travaux
- Le management de la

sécurité du personnel

Pour ne citer que les plus importants

Après 20 ans de bons et loyaux services, il est parti pour une collectivité plus importante «La Région Grand Est» capable de lui offrir une possibilité d'avancement que Duppigheim ne pouvait lui assurer. La municipalité lui souhaite une belle carrière dans la nouvelle région.

Fabian HENRY, responsable de l'équipe technique opérationnelle

Lorsque Hubert Sonntag est parti à la retraite, son remplacement s'est naturellement orienté vers un saisonnier connu et apprécié dans l'équipe opérationnelle.

Fabian Henry a pris ses fonctions au printemps dernier et s'est rapidement imposé comme chef d'équipe et leader aux ateliers, dans la gestion des espaces verts et l'entretien des équipements communaux.

Ancien militaire spécialisé dans la conduite de travaux publics, ses connaissances et son expérience sont des qualités qui apportent de nouveaux savoir faire dans nos équipes.

David Le PAPE, nouveau responsable des services techniques

En février 2018, David Le Pape a pris ses fonctions de technicien territorial pour remplacer Nicolas Weber. David nous vient le l'armée fran-

çaise où il a cessé ses fonctions. Responsable de gestion et d'entretien d'infrastructure de l'armée, il a les connaissances et les qualifications requises pour assurer la direction et l'animation des services techniques de la commune. La révision du PLU en cours lui permettra de compléter sa formation pour avoir l'efficience attendue sur le poste libéré par Nicolas Weber.



Travaux

EGLISE

La présence de fissures sur le plafond de la nef avait induit en 2017 une étude vibratoire du clocher pour déterminer la position optimale des cloches et remédier à l'origine de ce désordre.

La société VOGELE – en charge de l'entretien des cloches et des horloges procédera aux travaux de réparation c'est-à-dire : tourner d'un quart de tour le sens de balancement des cloches et également remplacer les jougs métalliques par un modèle en bois et de remplacer la motorisation de la sonnerie en volée qui date de 1960. Les travaux devraient démarrer en septembre.

MAIRIE

Travaux d'éclairage des façades Est et Sud de la mairie prévus pour cet été.

ÉCLAIRAGE PUBLIC

La commune va remplacer cet été 90 lampes « ancienne génération » par des modules LED, réparties entre la rue du Général De Gaulle et du Maréchal Leclerc. Ces dispositifs nouvelles technologies sont beaucoup moins consommateurs d'énergie et plus pérennes dans le temps. Suite à la mise en place du Plan Lumière par le Pays Mossig Piémont, la commune a pu bénéficier de 68,20 % de subvention sur la totalité de l'opération.

DEVIATION de la RD 111 / LOHR

La société LOHR réalise actuellement les travaux de déviation de la RD 111 en déplaçant le rond point d'accès à Lohr vers Kolbsheim.

L'ouverture de la nouvelle route est prévue pour le 14 juillet.

ACCES EST à la RUE DES PRES

C'est le bureau d'études ARTELIA qui a obtenu la mission de maitrise d'œuvre pour étudier et proposer un aménagement de voirie de la RD392 à la rue des Prés partie Est, afin de déplacer la circulation des poids-lourds du centre village vers ce nouvel accès. Les études de sols sont en cours de réalisation.

ZONE DE LOISIRS / ECOLE MATERNELLE et ACCUEIL PERISCOLAIRE

Livraison du bâtiment prévue fin juillet, en août livraison du mobilier scolaire et en fin de mois, déménagement de l'école maternelle et du périscolaire pour une ouverture à la rentrée de septembre.

ZONE de LOISIRS / PARKING ÉCOLES

Les travaux sont terminés.

ZONE de LOISIRS / Equipements sportifs



En mai validation de l'Avant-Projet Définitif (APD), rédaction des DCE en cours pour la construction de :

- -club-house de football et ses vestiaires
- -club-house de tennis et ses vestiaires
- -2 terrains de tennis couverts
- -2 terrains de tennis extérieurs

ZONE de LOISIRS / PISCINE à DEMOLIR

Le marché a été attribué à l'entreprise CARDEM : le début des travaux est prévu cet automne.

LES LOTISSEMENTS :

Dorfgraben:

La procédure de Déclaration d'Utilité Publique pour réserve foncière avance comme prévu.

EPF – Etablissement Public Foncier du Conseil Départemental du Bas-Rhin poursuit ses procédures d'acquisition des terrains

Les indemnités aux exploitants sont en cours de règlement et d'ici à la fin de l'année, le Conseil Municipal doit lancer les recherches d'un aménageur pour lui confier la réalisation de ce futur quartier.

Les Platanes:

Les travaux de viabilisation des lots sont en cours et se terminent à la fin de l'été. Les travaux ont nécessité des mesures de compensations d'où les travaux sur les terrains situés derrière la rue des Peupliers.

Un accès reliant la RD 111 jusqu'au futur lotissement côté Ouest le long de la piste cyclable est en cours de réalisation, l'objectif de cette opération étant de permettre aux camions d'accéder directement au chantier du nouveau lotissement sans transiter par le village.

CONTENEURS SELECTOM:

6 conteneurs enterrés pour les verres, plastiques et cartons vont être mis en place : 3 devant le parking de la bibliothèque et 3 devant les ateliers municipaux.

Travaux

ARBORÉTUM

Les sociétés FEBVIN et KIFFEL ont fourni et installé avec le concours des agents communaux, un ensemble table/bancs sur le site de l'arborétum.



Révision du plan local d'urbanisme (PLU) de Duppigheim

Par délibérations municipales en date du 27 novembre 2017, il a été procédé à l'analyse des résultats de l'application du plan local d'urbanisme en vigueur sur la commune ainsi qu'à la prescription d'une procédure de révision de ce PLU. Cette révision a pour objectif d'adapter le document d'urbanisme aux nouveaux projets de la commune ainsi qu'aux évolutions de la réglementation.

L'élaboration du Plan Local d'Urbanisme a commencé fin 2017 avec le concours du Groupe Topos Ingénierie et de l'assistance technique de l'Agence Territoriale d'Ingénierie Publique (ATIP).

Au cours de cette révision du PLU, deux réunions publiques sont prévues pour présenter l'avancement du projet et les différents documents. La première s'est déroulée le lundi 02 juillet 2018 à la salle des fêtes de Duppigheim. La procédure et les éléments du diagnostic territorial ont été présentés et le public a pu échanger avec les représentants du bureau d'études et de la commune.

Le public est invité à faire part de ses observations sur le projet. Un registre de concertation est disponible en mairie durant toute la durée d'élaboration du document, jusqu'à la phase « arrêt ».

Lorsque la rédaction des documents sera achevée, le PLU sera « arrêté » par délibération du conseil municipal puis transmis aux services de l'Etat pour avis. Une enquête publique sera ensuite organisée avant l'approbation du PLU par délibération du conseil municipal.

Le PLU de Duppigheim actuellement en vigueur le reste jusqu'à l'approbation du nouveau PLU.

SITE INTERNET DE LA COMMUNE : WWW.DUPPIGHEIM.FR

Le site internet de la commune est bien fourni, vous y trouverez nombre d'informations nécessaires à votre quotidien, en l'occurrence la rubrique « urbanisme » où vous trouverez toutes les informations, les liens, sites et formulaires nécessaires à vos projets.

Notre site se veut interactif et à votre service. Faitesnous part de vos observations sur les informations



que vous souhaiteriez y trouver. Nous pourrons ainsi le faire évoluer pour répondre au mieux à vos attentes. Mail : mairie@duppigheim.fr

OPERATION TRANQUILLITE VACANCES

LA POLICE PLURICOMMUNALE vous propose une surveillance de votre bien pendant vos vacances.

Il vous suffit de passer en mairie avant votre départ pour compléter une demande de surveillance et une autorisation de pénétrer sur la propriété si la Police Municipale le jugera utile.

Vous trouvez les formulaires à compléter et à nous déposer en mairie également sur notre site www. duppigheim.fr

INFO LOISIRS POUR LES NOUVEAUX HABITANTS

Une nouvelle **Piscine « Le Triangle »** vous accueille depuis plus d'un an : elle se trouve dans la zone d'activité ACTIVEUM, rue Clostermann, sur le ban de Dachstein, **près de la Gare de Duttlenheim/Ernolsheim sur Bruche.**

Tél: 03 88 49 23 00

Site: piscines.cc-molsheim-mutzig.fr

Vous trouverez les autres activités proposées par les associations de Duppigheim sur notre site www.duppigheim.fr.



Visite de Madame la Sous-Préfète



Le 27 juin 2018, le Maire Adrien Berthier, accompagné de ses adjoints et d'une délégation du Conseil Municipal, a reçu Madame Clara Thomas.

Sous-Préfète de l'arrondissement de Molsheim.

En guise d'entame, le Maire a présenté à Madame la Sous-Préfète le village de Duppigheim, son environnement économique ainsi que l'évolution de l'habitat en cours par la transformation de l'existant, la viabilisation du nouveau lotissement et le projet du Dorfgraben labellisé « Quartier Plus » par le Département. Ces opérations permettront de proposer des types d'habitat adaptés aux nouveaux modes de vie de la population et de limiter la diminution des surfaces agricoles.

Adrien Berthier a également voulu faire le point sur l'investissement pluri-annuel réalisé par la commune pour répondre notamment aux besoins nouveaux engendrés par l'augmentation prochaine de la population. Parmi ces investissements, figure le projet de rénovation de la zone de loisirs, plus particulièrement le nouveau bâtiment de l'école maternelle et du périscolaire, l'esquisse des club-house de foot et de tennis ainsi que des courts couverts.

Après ce point de présentation, la délégation s'est rendue sur le site de l'entreprise SCHAFFNER, spécialisée dans la ferronnerie. Les dirigeants de la société ont présenté à Mme Thomas leur domaine de compétence et leur savoir-faire notamment en matière de réfection d'œuvres d'art comme par exemple celle du portail d'entrée du musée Carnavalet de l'histoire de Paris. Cette rencontre a fortement intéressé Mme Thomas puisqu'elle fut proviseur du Lycée Professionnel des Arts du Métal à St-Amour.

Rejoint par les responsables de l'USLD, du Président du tennis club et de la Présidente d'Histoire et Patrimoine, le Maire invita Madame la Sous-Préfète, via le nouveau parking jouxtant les bâtiments d'enseignement et d'éducation, à faire le tour des nouveaux locaux de l'école maternelle et du périscolaire. Après la visite des équipements, Mme Thomas s'est dite impressionnée par la qualité de l'infrastructure réalisée qui ne pourra que donner satisfaction au corps enseignant, aux responsables de l'accueil périscolaire et surtout aux enfants qui fréquenteront cet établissement.

Au cours du rafraichissement prévu par la Municipalité dans une des nouvelles salles de classe, Madame la Sous-Préfète a pu s'entretenir avec les personnes présentes et s'est engagée à soutenir les associations dans leurs projets.

Elle a également remercié le Maire et son équipe pour leur dynamisme dans la vision de l'avenir de Duppigheim ainsi que pour la qualité de leur accueil.



Sortie scolaire du 25 juin 2018 au Hartmannswillerkopf



Le temps d'une journée, accompagnés du Maire Monsieur BERTHIER, d'une délégation de l'UNC

et de ses portes drapeaux, encadrés par Mme KLEIN (Professeur des écoles) et Mme BUCCIACHIO (Parent d'élève), les élèves de la classe de CM2 de l'école primaire Les Colverts ont pu se plonger

dans la vie de leurs aïeux au début du XXème siècle et marcher sur les pas des soldats Français et Allemands de la Grande Guerre.

Le guide du jour nous a fait prendre conscience des enjeux de ce champ de bataille qu'a été le Hartmannswillerkopf, aujourd'hui devenu lieu de mémoire et de souvenir.

Le massif du Hartmannswillerkopf est un éperon rocheux pyramidal surplombant le sud de la plaine d'Alsace. Les poilus le surnommeront dès 1915 le « Vieil-Armand » puis qualifieront la falaise de « Mangeuse d'hommes » ou de « Montagne de la Mort ». Culminant à 956 mètres, cette position stratégique est l'enjeu de furieuses batailles qui s'échelonnent entre décembre 1914 et janvier 1916. Le champ de bataille porte les traces



des combats qui ont causé la perte de 30

000 soldats français et allemands. Fortifié tout au long de la Grande Guerre, on peut aujourd'hui encore y voir de nombreux abris et des kilomètres de tranchées dans un état de conservation remarquable. A ce titre, l'ancien champ de bataille est un véritable musée à ciel ouvert.

Le parcours dans les tranchées creusées à l'époque nous a permis de prendre la mesure des conditions de vie extrêmement rudes avec la boue, le froid, la vermine et les constants bombardements de l'ennemi. De plus, le ravitaille-



ment était précaire et pas du tout garanti pendant les périodes de garde.

Près du champ de bataille, la nécropole, regroupant plus de 1 256 tombes de soldats français et 6 ossuaires, honore chaque soldat disparu sur ce coin de montagne par une stèle à son nom.



En début d'après midi, nous nous sommes descendus dans la magnifique crypte, véritable cathédrale souterraine, à laquelle on accède par une allée de 80 m évoquant une tranchée, pour y honorer les soldats disparus durant cette période. Sous la direction de Monsieur le Maire, nous avons observé une minute de silence et, pour finir, nous avons entonné la première strophe de la Marseillaise.

Enfin, pour clore cette journée de mémoire, nous avons visité l'Historial Franco-Allemand de la Grande Guerre, qui offre une vision globale de la Première Guerre mondiale en laissant toutefois une place centrale au Hartmannswillerkopf, afin de servir de trait d'union avec le site et le monument national voisin et de permettre aux visiteurs de mieux les décrypter.



Cérémonie du 8 mai



Après la prière pour la paix, le Maire Adrien Berthier a donné lecture du message du Secrétaire d'Etat aux Anciens Combattants.

Puis, le Maire et Alain Heckmann, Président de la Section Locale des Anciens Combattants ont déposé, avec des représentants du Conseil Municipal Enfants, une gerbe devant le monument aux morts.

La cérémonie s'est achevée par l'hymne national de la Marseillaise entonné par l'assistance et la Chorale Ste Cécile.



Fête des Voisins

Rue du Maréchal Leclerc

Ce dimanche 24 juin, par un temps idéal et dans une ambiance plus que conviviale, les habitants de la rue maréchal Leclerc (d'bliedt...) se sont retrouvés, pour la quatrième année consécutive, dans la cour des familles Bischoff et Grossetete pour partager un succulent repas. Les anciens habitants de cette rue, mais aussi les plus jeunes apprécient particulièrement cette journée de rencontre qui permet de mieux se connaître et de passer un bon moment ensemble entre voisins.

Un grand bravo à tous les participants Clément Weber



Voyage humanitaire en Bolivie



En quelques mots ...

A l'automne prochain, je souhaite me rendre en Bolivie dans le cadre du projet d'Art Thérapie de l'Association Lifetime Projects. Ma mission se déroulera sur 4 à 10 semaines dans 2 orphelinats de la ville de Cochabamba et vise essentiellement

à développer une pratique musicale. Cette forme de communication alternative permet d'aider et d'accompagner des personnes, en leur permettant d'exprimer leurs émotions autrement. L'art-thérapie permet également de promouvoir l'interaction sociale et de développer les aptitudes artistiques et la sensibilité des enfants, tout en les aidant à regagner confiance en soi.

Pourquoi la Bolivie?

La Bolivie est l'un des pays d'Amérique latine avec le taux le plus élevé de violences domestiques et de maltraitance, malgré les progrès des dernières années. Le pourcentage le plus élevé de violences familiales, physiques ou sexuelles, se produit dans le département de Cochabamba.

Ce projet sera donc réalisé avec les populations des centres et foyers de :

- Sayari Warmi qui vise la protection des adolescentes âgées de 13 à 18 ans qui ont été victimes de trafic d'être humain et de violences sexuelles avec des fins commerciales.



- Le CAICC (Centro de Apoyo Integral Carcelario y Comunitario) qui aide les enfants et les adolescents dont les parents ont été emprisonnés.

Mon projet:

En complément du soutien aux équipes locales dans les activités quotidiennes, mon projet vise à développer la pratique musicale en utilisant, détournant, et recyclant des matériaux locaux et de récupération. Nous pourrons ainsi fabriquer des instruments comme des maracas, des flûtes en PVC, des instruments à cordes...

Ces supports vont ensuite permettre aux jeunes et enfants de découvrir ou exprimer leurs compétences musicales (par le chant, l'écoute musicale, les percussions corporelles et même la pratique d'instruments) et ainsi développer un autre moyen d'expression, de communication.

Pour rendre ce projet réalisable, nous devrons investir dans des outils comme des perceuses, des scies ou encore des limes et des marteaux. Nous souhaiterions également équiper les divers centres d'enceintes et d'une guitare permettant de développer des pratiques collectives.

Au printemps 2019, à Duppigheim, vous pourrez découvrir photos et vidéos de la mise en œuvre de ce projet.

Pour en savoir plus ou soutenir ce projet, rdv sur la page

https://www.okpal.com/art-therapie-en-bolivie

Vous pouvez également me contacter par mail ou téléphone : mariehelene.grauss@orange.fr 06.88.68.81.50

D'avance, MERCI Marie-Hélène GRAUSS

Bruno Wunderlich triple champion de France de natation

Engagés aux championnats de France de natation sport adapté qui se sont déroulés à Bellerive-sur-Allier du 7 au 10 juin, 4 membres de CASCAD (Club Animations Sportives et Culturelles de Duttlenheim) ont remporté quelques podiums.

Le Comité Bi-départemental a organisé avec le soutien du Comité d'Allier de Natation le Championnat de France Natation Sport Adapté.

350 sportifs en situation de handicap mental et/ou troubles psychiques découvriront les installations sportives du Stade Aquatique de Vichy Communauté, destinées à accueillir des manifestations d'envergure nationale.

Des médailles et des records de France

Portant haut les couleurs de la structure

alsacienne, Bruno Wunderlich est champion de France au 100 m brasse, au 50 m brasse avec record de France et au 50 m dos avec record de France.

Des titres qui font autant le bonheur du président François Wunderlich et de Thierry Feder, l'entraîneur, qui ont accompagné les sportifs à Bellerive-sur-Allier.



Conseil Municipal Enfants & Conseil Jeunes







Enfants du CME et jeunes du CJ ont débuté l'année 2018 avec un petit moment convivial : en janvier, ils ont accueilli Martine, des Restos du Cœur du Bas Rhin, à se joindre à eux, autour d'une galette des rois! En présence de Monsieur Adrien BERTHIER, Maire de Duppigheim, de Madame Marlyse WICKERSHEIMER et de Monsieur Roland

JAEGERS, tous deux adjoints au Maire de Duppigheim, les enfants ont eu quelques explications quant aux missions des Restos du Cœur. Beaucoup étaient surpris de savoir que les Restos ne se résument pas à donner de quoi manger, mais également



à offrir des vacances aux familles, aider les personnes en difficulté à trouver un emploi, ... C'est avec une grande fierté que les enfants présents ont remis un don de 480 euros.

L'année s'est poursuivie avec l'organisation de la chasse aux œufs, réservée aux enfants du village! ... Alors qu'il se rendait à Duppigheim pour commencer sa tournée, le Lapin de Pâques a croisé sur son chemin, son cousin Balthazar. Ce dernier, pour rigoler un peu, a lancé un sort aux chocolats du Lapin de Pâques ... Un coup de baquette magique et une incantation plus tard, les chocolats se sont transformés en ... légumes !!!

Mais pas de panique! Balthazar est certes un petit rigolo, mais lui aussi, comme les enfants, est gourmand! Il préfère largement les chocolats aux légumes ! Alors pour remédier à ce sortilège, Balthazar a proposé aux enfants de Duppigheim de se retrouver à l'arboretum pour participer à quelques jeux,

préparés et organisés par les élus du Conseil Municipal Enfants et Conseil Jeunes.

Pour transformer les légumes en chocolats, les enfants ont dû participer à au moins 10 jeux, parmi tous les stands proposés:

➤ Un chamboule-tout, où les boîtes de conserves étaient déquisées en poussins, lapins, cochons et coccinelles,

➤ Un jeu de précision, pendant lequel, à l'aide d'un pistolet nerf, il fallait faire tomber les carottes d'un arbre,

- > Un autre jeu de précision, à l'aide d'une arbalète, les enfants devaient toucher les pies voleuses de chocolat,
- > Un stand de devinettes, charades et blaques,
- > Une démonstration de magie faite par Balthazar,
- Le jeu de la cible, tenue par le petit frère du Lapin de Pâques,
- > Le lance légumes, où il fallait viser la bouche du lapin affamé,
- > Une pêche aux canards,
- ➤ Un atelier dessin, pour le Lapin de Pâques,
- > Le labyrinthe, fait de fils et de laine, dans lequel il fallait retrouver la carotte,
- ➤ Le jeu du lapin barbu... à qui il fallait enlever sa mousse à raser à l'aide d'un pistolet à eau,
- > Le jeu de croquet, joué comme Alice au pays des merveilles, avec des flamands roses,
- > Un bowling,
- ➤ Une course en « sac à patates », contre le Lapin!

C'est près de 120 enfants du village, qui se sont rendus à l'arboretum pour participer à cette nouvelle édition de la chasse aux œufs, organisées par les 15 élus du CME et 13 du CJ, en partenariat avec la Cabane et la commune.

Comme chaque année, le 8 mai, les élus du CME ont participé à la cérémonie de commémoration.

Le 26 mai, les enfants du CME et jeunes du CJ se sont rendus dans les locaux des Restos du Cœur à Strasbourg, où ils ont

> retrouvé Martine, qui leur a montré les stocks de nourriture et leur a expliqué l'organisation sur le terrain!

Enfin, les jeunes du Conseil Jeunes ont organisé une soirée, réservée au CJ et soirée riche en émotions!!!

CME pour clôturer en beauté cette année de belles et bonnes actions menées: bowling, pizza et glace! Une



Vous retrouverez Conseil Jeunes et Conseil Municipal Enfants, en partenariat ou non, lors de nouveaux rendez-vous pour l'année scolaire 2018/2019!

A l'école maternelle







Cette année scolaire 2017/2018 a été riche en évènements pour les élèves de l'école maternelle.

Rencontre d'écrivain avec Alan Mets

Le 2 février 2018, les élèves ont eu la chance de rencontrer Alan Mets, auteur et illustrateur de nombreux albums de littérature de jeunesse. Nous avons pu découvrir son métier, il a fait plusieurs dessins pour nous. Les élèves de Petite et Moyenne Section ont pu colorier un dessin original. Les élèves de Grande Section ont appris à dessiner un loup selon les indications d'Alan Mets. Chacun a pu faire dédicacer son album. Une matinée formidable !



Michel Muller, alias le clown Bigoudi, nous a initiés aux arts du cirque durant la semaine

du 12 au 16 mars 2018. Les élèves ont participé à plusieurs ateliers. Ils ont appris à devenir de petits clowns. A la fin de la semaine, ils



ont pu partager tout ce qu'ils avaient appris

avec leurs parents, leurs familles qui sont venus nombreux à la salle des

fêtes! Là encore, ce projet restera sans doute inoubliable!
Nous vous souhaitons un très bel été! Rendez-vous le lundi 3 septembre pour une nouvelle année scolaire!







Ecole Primaire Sortie au Musée des Beaux-Arts



Les élèves du CP ont été accueillis pour une petite visite contée dans la salle d'horlogerie du château qui leur a fait remonter le temps loin, très loin...

Ils se sont interrogés sur le temps qui passe et comment on pouvait le mesurer. Ils ont identifié les rythmes

cycliques du temps : les heures, l'alternance jour et nuit, les jours, les années, les saisons. Ils ont admiré les nombreuses horloges de tailles et d'aspects bien différents : le sablier, le cadran solaire, l'horloge astronomique de

la cathédrale de Strasbourg, les pendules des diverses époques. Ils ont suivi avec curiosité les explications concernant leur évolution et leur mécanique très ingénieuse.

Le voyage dans le temps s'est prolongé par une déambulation dans les pièces du Palais des Rohan…le temps nous ayant manqué pour visiter l'horloge astronomique de la cathédrale de Strasbourg.



Les sciences par l'expérience



Deux interventions (OCCE et Ademe) auront permis aux élèves du CE2/ CM1 de découvrir les sciences par l'expérience. A savoir : prouvons que l'air existe et découvrons les sources et formes d'énergie.

Après avoir mené leurs expériences, les élèves ont restitué leurs découvertes et ont mené une réflexion concernant les économies d'énergie.









Bibliothèque





Comme chaque année, à l'approche des vacances, la bibliothèque a fait le plein de nouveautés: les livres de vos vacances sont arrivés!

Pour les petits et les grands, un vaste choix vous est proposé, polars, romans, best-sellers, albums jeunes et BD pour tous les âges.

N'hésitez pas à venir nous voir.

Durant les congés scolaires, les horaires d'ouverture sont les suivants :

Du mardi 10 juillet au mardi 4 septembre 2018, la bibliothèque sera ouverte 2 fois par semaine :

- le mardi de 16h à 18h
- le samedi de 10h à 12h

Bonnes vacances et bonnes lectures à tous!



Accueil de loisirs périscolaire « La Cabane »



La Cabane est un accueil de loisirs périscolaire, organisé par l'O.P.A.L., en partenariat avec la commune de Duppigheim.

Dès janvier, les enfants de la Cabane ont poursuivi leur voyage autour du monde!

Janvier et Février

Voyage en Asie

Après la découverte des Amériques et un rapide passage au Pôle Nord, les enfants de la Cabane ont fait une petite excursion en Asie! Au programme: création de panda, célébration du carnaval et du

Nouvel An Chinois, fabrication de lanternes, de masques de dragon et de samourai, ... Les enfants ont également pu écrire leur prénom en chinois et ont représenté leurs signes astrologiques à côté! A la Cabane, une majorité des enfants est « rat de terre » et « cochon de feu »!

Parallèlement à ce voyage en Asie, les enfants ont fait une sortie en bateau mouche à Strasbourg! Si certains ont été impressionnés par le « grand bateau vitré », d'autres ont préféré suivre de très près l'histoire du capitaine Hans Trapp et de son compagnon, le perroquet Coco, larguant les amarres pour une traversée inoubliable. Ce pirate d'eau douce, amateur d'aventures, de batailles épiques savait mieux que quiconque conter les secrets de Strasbourg et son île aux trésors!

Les vacances d'hiver:

Au pays des Merveilles, avec Alice et ses amis!

Pendant les vacances d'hiver, les enfants ont vécu quelques jours de rêves au rythme d'Alice : après avoir découvert l'histoire, ils se sont imprégnés des personnages : entre bricolages et jeux de rôles, chacun a pu raconter, illustrer et faire vivre ses rêves. Ainsi, licorne, dragons et super-héros ont rejoint les amis bien plus connus d'Alice, tel que le lapin blanc, le chapelier fou et le chat ...

Chef d'œuvre majeur des vacances : la construction d'une cabane en carton (rien à voir avec les 3 petits cochons ;), ne mélangeons pas tout), et décorée par les différents personnages rencontrés. Cabane, permettant à chacun de jouer et de se créer un petit endroit cocooning bien sympathique! Au cours de la première semaine, les enfants sont allés se détendre durant un après-midi au bowling, où chacun espérait remporter la partie, et oubliait les moins 10 degrés annoncés par la météo!

Enfin, les Loustics, enfants de l'accueil de loisirs de Dambach la Ville, sont venus à La Cabane, pour une journée, placée sous le signe de la rencontre, les jeux et la bonne humeur.





Mars

Fscale en Océanie !

Pendant un mois, les enfants ont parcouru l'Océanie et y ont découvert quelques bêtes étranges! Certains ont croisé des kangourous, d'autres des koalas et tortues! Ce qui est sûr, c'est que tous, étaient fous de joie de se rencontrer et sautaient partout!!

Les plus courageux ont fabriqué leur boomerang et se sont affrontés lors d'une drôle de compétition, alors que les plus romantiques ont préféré découvrir le monde merveilleux des sirènes et de Vaïana!

Avril

Destination: Afrique

Pour se réchauffer, les enfants ont poursuivi leur périple par une balade en Afrique! Après un safari à la découverte de la faune et la flore africaines, les enfants ont participé à une course à dos de girafe et ont découvert quelques contes et légendes africaines!

Pour clôturer ce voyage en Afrique, les enfants de La Cabane, accompagnés des enfants de Pomme de Pic (Altorf) sont allés rendre visite à leurs cousins éloignés (très éloignés !!) à la montagne des singes ! Après avoir pu donner quelques pop-corn aux singes, les enfants se sont baladés à la découverte de nouveaux singes, plus occupés à faire la sieste, qu'à discuter !!!

Les vacances de printemps

A la découverte des légendes!

Direction le monde féérique des légendes! Les enfants ont rencontré quelques êtres extraordinaires et ont découvert leurs magnifiques histoires!

- La Fée des dents n'a plus aucun mystère pour eux et c'est évidemment pour lui faire plaisir que les enfants ne loupent plus aucun brossage de dents !!!
- Les bébés, tout le monde sait comment ils arrivent ... en cigognes !
- ➤ Les lutins, c'est une vérité vraie !!! Ils sont indispensables au Père Noël !
- ➤ Les nains de jardin, tous plus curieux les uns que les autres!
- ➤ Le Lapin de Pâques, le plus gourmand de tous!
- ➤ Le Marchand de sable, sans qui les journées ne finiraient plus!











Mai et juin

Destination finale: l'Europe

Mai et juin riment évidemment avec coupe du monde de foot, il était donc impossible d'imaginer le voyage à un autre endroit qu'en Russie, et par conséquent qu'en Europe! Découvertes de quelques vestiges européens, de châteaux et de légendes! Pour clôturer leur voyage, les enfants sont allés au château du Bernstein et y ont rencontré des bénévoles, présents pour rénover et entretenir le château.

Les enfants ont également découvert quelques jeux européens, même oubliés pour certains! Eh oui, il n'y a pas que le foot dans la vie!!



Enfin, les enfants ont préparé leur spectacle de fin d'année, auquel ils ont conviés parents, familles et amis! Léa et Sacha, tous deux

narrateurs du spectacle et élèves de CM2, ont présenté à leur public leurs meilleurs souvenirs à La Cabane ... Ils sont déjà très nostalgiques, à l'idée d'aller au collège à la rentrée prochaine!

Sur scène, Léa et Sacha ont fait quelques cartons, car, ne l'oublions pas, la Cabane prépare son déménagement ! Et en rangeant et triant, Léa et Sacha sont tombés sur quelques objets fétiches, renvoyant à quelques souvenirs ... A chaque souvenir, un sketch, une chanson, un film, des photos...

- ➤ Quand Léa raconte ses années Cabane, elle projette un film, et montre quelques « vieilles » photos de ses camarades ... Un petit moment de rigolade et de nostalgie, qu'est-ce qu'ils ont grandi!
- ➤ Quand Léa trouve une cassette, qu'elle la diffuse et entend le crabe Sébastien chanter « sous l'océan », elle se souvient de Paul, tombé dans l'étang de pêche, et arrivant à la Cabane, trempé et rhabillé... avec les moyens du bord : un pantalon bien trop court, un t-shirt de fille ... et des tongs roses ! Qu'il était beau !
- Quand Sacha retrouve un livre de la bibliothèque, qu'il fallait rendre il y a bien des années, il repense à Nadia et Marie-Jeanne, qui ont très souvent accueilli les enfants de La Cabane à la bibliothèque!
- ➤ Quand les bruits de perceuse et marteau prennent le dessus, Léa râle sur les ouvriers, qui chaque jour font du bruit, qui lui ont pris sa cours d'école, son stade, ... Et voilà que quelques enfants débarquent sur scène, casque et bleu de travail sur eux, et c'est parti pour la choré de YMCA!
- Quand Sacha vole, tel un oiseau, Léa se souvient que Romane s'est pris un oiseau, lors de la sortie à la volerie des aigles!
- Mais ce que Sacha et Léa ont préféré cette année, c'est le jeu « La Cabane a un incroyable talent »! Aus-

sitôt dit, aussitôt fait : le jury s'installe, et quelques groupes d'enfants viennent présenter leurs talents !

➤ Et ce spectacle était enfin l'occasion de donner un premier aperçu de la nouvelle Cabane! En février, les enfants sont allés visiter le chantier, et y ont fait un film! Film évidemment diffusé à la fin du spectacle!

Eté

Le voyage continue!

Cet été, les enfants de La Cabane poursuivent leur voyage, mais cette fois-ci ils partent à la découverte de mondes fantastiques et finiront par faire quelques cartons !!!

Du 9 au 13 juillet :

Retour vers le futur! Les enfants partent à la découverte de robots, dinosaures et indiens, à bord de leur Dolorean!

Jeudi 12 juillet : sortie au parc d'attractions de Fraispertuis.

Du 16 au 20 juillet :

Des étoiles plein les yeux! C'est parti pour un voyage au travers de la galaxie!

Vendredi 20 juillet : sortie au planétarium et parc de la Citadelle à Strasbourg.

Du 23 au 27 juillet :

Expédition « aventures » Tel des aventuriers en pleine nature, les enfants participeront à quelques activités d'homme des bois!

Jeudi 26 juillet : sortie au parc aventure de Brumath. Du 30 juillet au 3 août :

Séjour sous les tropiques ! Palmiers, jeux de plage, cartons et rigolades pour cette dernière semaine ! Mardi 31 juillet : sortie à la piscine de Munster.

Nuitée à La Cabane du 2 au 3 août, pour cette ultime nuit à la « Vieille Cabane » !

Du 27 au 31 août : La Cabane est exceptionnellement fermée, pour cause de déménagement ! Afin de garantir un accueil de qualité des enfants (loin des travaux et cartons), l'accueil de ces derniers est possible à l'accueil de loisirs « Pomme de Pic » d'Altorf !

Retrouver toute l'actualité de La Cabane en vous inscrivant sur le site de l'O.P.A.L. : www.opal67.org

A partir de septembre 2018, La Cabane emménage dans ses nouveaux locaux : au 17b rue de la Gare

et accueillera les enfants de 3 à 12 ans ! Nouveaux horaires d'accueil :

Les jours d'école :

Accueil du matin (pour les enfants de l'école élémentaire, et de grande section de maternelle) : 7h20 à 8h30.

Accueil du midi : 12h à 13h30. Accueil du soir : 16h à 18h30. Mercredi : 7h20 à 18h30.

Pendant les vacances d'automne, d'hiver, de printemps et de juillet : 8h à 18h.

USL Duppigheim

La fête de Noël clôturait les matchs allers et les enfants entourés de M. le maire Adrien BERTHIER, du président Pierre TROESCH.

du président des jeunes Christophe BILDSTEIN, des entraîneurs et dirigeants se sont retrouvés, avec

beaucoup de plaisir, autour de sapin.

Pour l'équipe 1 la 2^{ème}e partie de la saison s'annonçait crucial avec 2 objectifs ambitieux.

Le 1er le plus difficile était, après la belle victoire lors de la 3^{ème} rencontre contre BISCHOFFSHEIM en 8^{ème} de finale, battre

OBERNAI, équipe de R1, en ¼ de finale pour arriver en demi-finale de la coupe Crédit Mutuel BRUCHE ACKERLAND. L'absence des titulaires en défense n'a pas permis de passer ce tour, mais l'équipe est sortie la tête haute de cette

Le 2^{ème} objectif était annoncé dès le départ, montée en promotion d'honneur (montent les 5 premiers des 4 groupes et les 3 meilleurs 6ème), mais vu la position au classement, on ajoutait, titiller le leader MUNDOLSHEIM et pourquoi pas lui ravir la pôle position. Les débuts furent un peu poussifs avec des pertes de points lors de matchs largement à portée. Contrairement aux matches allers ces matchs se soldaient sur des scores nuls mais pas de défaites, ce qui permettait de stabiliser la position dans les 5 premiers. Au fur et à mesure on intégrait le trio de tête mais laissait échapper MUNDOLSHEIM. La rencontre contre ce dernier démarrait bien avec 2 buts de belle fracture, mais avant la mi-temps se fut l'égalisation. Le score en restait là, personne ne méritant de perdre. A 5 rencontres de la fin le sprint était lancé

> avec des petits écarts, ce qui voulait dire rien n'était encore acquit, mais le calendrier favorable contre des équipes de bas du classement. Les vic-

FAIG2, belle équipe vaincue 1 – 3 et la Montagne Verte 6 - 1, on fait que le 1er objectif la montée était assurée, restait à finaliser la place dans le trio de tête. Handicapée par 6 absences on attendait et appréhendait la venue de BREUSCHWICKERSHEIM qui bien en iambes, a quitté la dernière place et arrachait un nul mérité dans les dernières minutes 3 – 3. Contre LA WANTZENAU la 1ère mi – temps était difficile, score 2

- 1, pour cette équipe jeune et réaliste. En l'expérience a prévalu pour une victoire

2 - 4. Reste à parachever saison contre **PFETTISHEIM**

à domicile pour



conserver une belle 2ème place. Encore privée de 6 titulaires face à cette équipe au grand complet qui voulait absolument la victoire, cela s'avérait mission impossible, malgré quelques occasions défaite 2 - 0. Mais au final une belle 3^{ème} place, avec la meilleure défense et la montée en promotion d'honneur « futur » district 1.

Classement: 3^{ème} 42 pts 22m 12g 6n 4p 52-21

Coupe de France 1er tour saison 2018 — 2019

Nouveauté car habituellement ce tour se joue vers le 15 août et a été, selon des dires officiels, avancés à cette date car les équipes sont encore en compétition et en forme physique. Vers le 15 août cela n'aurait pas été le cas, voir aussi l'intégration des nouveaux joueurs peut- être pas encore réussie. En tout cas cela nous a été bénéfique et après un match marathon DUPPIGHEIM a battu DAHLEN-HEIM, équipe de division supérieure aux tirs au but. Le fait de disputer l'épreuve 11 jours en avance, marché aux puces le 17.06, a fait de DUPPIGHEIM le 1er vainqueur de l'édition Coupe de France 2018/2019. Un bel exploit, qui avec les nouveaux joueurs ne demande qu'à être confirmé.

L'équipe 2 toujours bien positionnée, avait des adversaires de taille, MACKENHEIM seule équipe à l'avoir battu et STE MARIE AUX MINES. La lutte dégageait







Danseuses lors de la soirée Caliente

ce trio de tête et Ste MARIE rendait un fier service en battant MACKENHEIM, mais comme à l'aller ce dernier réduisait l'écart au classement pour revenir à 1 point. Les victoires lors des matchs en retard consolidaient la place de leader mais toujours à portée de fusil des autres. Un incident

malheureux, des supporters de MACKENHEIM, envahissement de terrain lors d'une rencontre, allait avoir des conséquences graves pour cette équipe : perte de points, pénal etc....., peut être favorables mais il reste d'autres matchs à gagner. Le nul à HISPHEIM est un petit coup d'arrêt heureusement compensé par la défaite de Ste Marie aux Mines. Cette dernière a rechuté contre MACKENHEIM et à 2 matches du terme la montée est assurée par une difficile victoire contre le dernier MAI-SONGOUTTE. Suite à la perte de points de pénalités de MACKENHEIM la montée en 2ème division et le titre de champion sont acquits, restent 2 adversaires coriaces HUTTENHEIM et KERTZFELD. Le match contre HUTTENHEIM, contrairement à ce qui était prévu, s'est révélé une formalité, 3 – 0 après 7 minutes et 9 – 0 à la fin. Reste une dernière victoire à arracher pour finir en beauté à KERTZFELD. Cela a été fait sur un score étriqué 3 – 4 et montre que KERTZFELD a mérité sa place sur le podium avec STE MARIE AUX MINES second. Au final très belle saison avec une montée en 2ème divi-

sion, meilleure attaque et meilleure défense.

club house.

Classement: 1er 52pts 20m 17g 1n 2p 79-20

Après l'avant dernière journée la municipalité avait

convié les 2 équipes seniors à une petite réception au

M. le maire Adrien BERTHIER, régulièrement au fait des résultats, félicitait les 2 entraîneurs Yannick PRIETO et Jérôme MUNSTER pour l'excellent travail réalisé, malgré les travaux et les montées réalisées plusieurs journées avant la fin. Il félicitait le club pour ces excellents résultats et assurait le président Pierre TROESCH du soutien de la Commune. Les adjointes présentes Sylvie KREMER et Marlyse WICKERSHEIMER seront aussi des relais, ainsi que Roland JAEGERS qui a rejoint l'assemblée, pour le club qui continue de s'agrandir. Avant de céder la parole au président Pierre TROESCH, il remerciait le comité et tous les bénévoles qui s'activent pour la bonne réussite. Le président et les entraîneurs sont très fiers des résultats, ce ne fut pas toujours faciles, l'objectif, la montée des 2 équipes réalisées, avec pour la 2, un petit coup de pouce des adversaires. L'essentiel a été obtenu, il faudra perdurer à l'échelon supérieur, un challenge que les joueurs attendent et veulent réaliser avec impatience.

Les vétérans en entente avec DUTTLENHEIM suivent leur route, ainsi que les LOISIRS qui reviennent doucement dans la compétition avec le retour de Maxime ROLLING leur dirigeant.

Pitchounes avec Guillaume et Billy



Pitchounes avec Eric yannick et Jerôme MILLOT







Les U11, débutants et pitchounes disputent de nombreux plateaux sans classement pour parfaire leur maîtrise du ballon rond.

Un grand merci aux entraîneurs : U9 Michaël SCHAEF-FER, Ahmadou FAYE, Sébastien TROESCH, U11 Guillaume STIEGLER, Christophe BILDSTEIN, en remplacement Yannick PRIETO, Eric ZEHNACKER, Pitchounes Lionel OSBILD, Eric BUREL, André PERIQUET, Yannick HECHT, Jérôme MILLOT, U13 Manu HECKMANN, aux dirigeants, aux parents qui se dévouent pour la bonne marche de cette section qui va s'agrandir avec une équipe en U15 et le développement d'une entente avec ALTORF.

Pour les manifestations La 1ère soirée «CALIENTE tous les sons de l'été » a connu un beau succès de fréquentation. Le repas en l'occurrence «une paella » était appréciée de tous et l'ambiance musicale adaptée à la soirée. A refaire.

La 2^{ème} soirée «witz 0WE » se déroulera samedi le 15 septembre avec TONY des Joyeux Vignerons et 2 autres compères. La restauration sera également reconduite avec la soirée hareng à l'an-

La Fête de la Bière aura lieu samedi le 03 novembre avec l'Ensemble LES MEMORIES sans oublier le jambonneau de 800g et la restauration traditionnelle. L'Assemblée Générale pour clôturer la saison 2017 –

2018 est fixée au vendredi 07 septembre à 20h au club

house. Tout membre souhaitant intégré le comité est accueilli avec plaisir.



Pitchounes



La dernière d'Arsène WENGER

ARSENE WENGER.....WHO?

22 années après

NUMBER ONE IS ARSENE WENGER There's Only One Arsène WENGER Slogans chantés par 66.000 supporters

qui vous imprègnent et que vous n'oublierez jamais En choisissant de revenir à ARSENAL LONDON l'équipe 1 ne savait pas qu'elle allait assister à un moment historique. Contre BURNLEY les londoniens disputaient leur dernière rencontre à domicile et se devaient de consolider leur 6ème place pour être qualifiés pour la Ligue Europa.

Mais entre temps Arsène WENGER annonçait qu'après 22 années de bons et loyaux services, il quittait son poste d'entraîneur à la fin de la saison.

Le club et les 60.000 supporters lui offraient une soirée d'adieu qu'il n'oubliera jamais.

Pour commencer la rencontre contre BURN-LEY se terminait sur le score de 5-0 et servait de base à une soirée mémorable.

De nombreux anciens joueurs avaient fait le déplacement pour y assister et le remercier de ce qu'il avait fait pour leur carrière.

Les 22 années ont été résumées par de nombreux écrits, qui rappelaient les principes de sa mission : redonner un nom et une stature au club des Gunners d'ARSENAL.

Son prédécesseur M. CHAPMANN balayait tous les doutes contre cet inconnu que l'on venait d'engager et assurait que c'était bien l'homme dont ils avaient besoin. Il fallait changer beaucoup de choses : le jeu, l'état d'esprit, appliquer une nouvelle philosophie mais avant tout, pour lui, changer de stade. L'écrin d'HIGHBURY ne pouvait contenir que 38.500 personnes et les demandes des fans étaient de plus en plus nombreuses C'est ainsi que démarrait l'aventure de L'EMIRATS STADIUM inauguré en 2006 avec 60.000 places et son tout nouveau quartier.

Dans le vieux stade d'HIGHBURRY les GUNNERS d'Arsène WENGER enchaînent les victoires en FA CUP 7: 1998, 2002, 2003, 2005, 2014, 2015, 2017, 7 COMMUNITY SHIELD: 1998, 1999, 2002, 2004, 2014, 2015 2017, 3 titres de champion de la Première Ligue 1998, 2002 et 2004, finaliste de la Coupe UEFA battu par Galatasaray en 2000, finaliste de la Coupe d'Europe des Clubs Champions en 2006 battue par Barcelonne avec les « Invincibles » dont faisaient partis de

Après le match, Wenger est revenus le teratin, encodré par une haie d'honneur, pour recevoir le trophe de changlo et altribuées à longue per le teratin, encodré par une haie d'honneur, pour recevoir le trophe de changlo et altribuées à longue per le teratin, encodré par une haie d'honneur, pour recevoir le trophe de changlo et altribuées à longue per le treste de sond en le trophe de changlo et altribuées à longue per le treste de sond en le longue histoire pour moi à Arsenal a longue puris a saison der invérnéble.

« Je suis comme vous, je suis un fan d'Arsenal»

Après le match, Wenger est revenus le terrain, encodré par une haie d'honneur, pour recevoir le trophe de changlon d'Angleter-re, en co, offert en 2004, à Arsenal pour la saison des 'invérnébles' et le puris si un fan d'Arsenal's, a déclair wenger micro en main depuis et une pour la saison de 'invérnébles' es unit fan d'Arsenal's, a déclair wenger micro en main depuis et une pour la saison de 'invérnébles' es unit fan d'Arsenal's, a déclair wenger micro en main depuis et une pour la saison en main depuis et une fangue de le le but, but soi de le chb, trois de son côte le chb, trois de le chb, trois de

nombreux français : Patrick VIERA, Thierry HENRY, Robert PIRES, Sylvain WILTORD, Gilles GRIMANDI, Noël CLICHY.

Cherchant toujours le beau jeu et la perfection il a réussi avec les Invincibles la meilleure page de son histoire et celle d'Arsenal, terminer vainqueur du championnat sans défaite avec 90 points 26 victoires et 12 nuls.

Nommé entraîneur le 30.09.1996 Arsène WENGER a fêté au printemps 2018 le 1000ème match à la tête de son équipe et en sera à environ 1025 lorsqu'il rendra son tablier.

Comme il l'a dit lors de ses quelques derniers mots aux supporters, ce ne fut pas toujours facile, merci de m'avoir supporté, vous allez me manquer, mais je resterais toujours un fan d'Arsenal.

Aucun entraîneur n'a réussi à rester aussi longtemps en tête d'une équipe de Première Ligue et il peut rester fier de son palmarès qui est le meilleur d'un entraîneur à Arsenal.

Les derniers résultats sportifs n'étant plus à la hauteur des attentes des supporters : 6ème place en championnat et pas de Champions Ligue, élimination en demi-finale de la Ligue EUROPA, la page devait se tourner, elle l'a été.

Goodbye and Good Luck Merci Arsène WENGER.

Londres est une grande ville avec ses attractions à visiter même si c'est au pas de course : Tower Bridge, Piccadelly Circus, Big Ben, Buckingham Palace, le Parc Royal, les méandres commerciales de la ville de Campen, les magasins de Regent Street, le magasin de jouets le plus grand du monde HAMLEYS et pour certains HARRODS. Ils n'ont pas oublié les spécialités locales fisch and chips, au breakfest les salades d'œufs et de thon.

Nul doute que cette escapade motivera le groupe à réussir la fin de saison que l'on attend de lui.

l'Association Fer à Cheval

Nous avons commencé 2018 avec le ramassage de sapins. Nous constatons avec satisfaction que

de plus en plus de monde prend la peine de déposer dans la rue ou de ramener son sapin après les fêtes. Ceci nous encourage à poursuivre ce geste écolo-

Au mois de mars, nous avons reconduit la soirée spéciale danses de salon.

Le mois de mai a été marqué par notre salon des créateurs et du shopping. Il a compté une vingtaine d'exposants qui nous ont fait découvrir leur savoir-faire à travers les différents stands. Le public était au rendez-vous tout au long du week-end.

Nous avons profité du long week-end de l'ascension, pour emmener les enfants de nos différentes sections en sortie à Walygator. Nous sommes arrivés à bon port avec une surprise : Le soleil était de la partie contrairement à Duppigheim où il pleuvait des cordes. Les enfants ont passés une excellente journée et ont pu profiter d'un grand nombre d'attractions adaptés à l'âge de chacun. Petits et grands se sont « éclatés ». Pour clôturer la saison de danse, l'association a organisée son traditionnel spectacle. Le thème de l'année, « Le Fer à Cheval fait le tour du monde », a permis de présenter un spectacle haut en danse et en humour. Le spectacle a débuté avec notre section folklore jeune et handicapés ainsi que danse de salon. Ils ont présentés avec brio les différentes danses de leur répertoire. Le spectacle s'est poursuivi avec la section moderne

qui s'est promenée autour du monde. Nous avons pu voyager à travers une multitude de pays autant par la

danse que par l'humour. Despacito, New-York New-

York, Uptown Funk de Bruno Mars, Believer, du Haka, BomBom Stand, sont une infime partie de ce que

nos danseurs ont présentés à leur public venu nombreux les applaudir. Tout ceci est le résultat d'un travail acharné tout au long de l'année.

Pour finir, nous vous invitons à nous rejoindre, petits et grands, dès la rentrée de septembre dans la salle des fêtes (sauf Zumba salle de la Bibliothèque) pour le début des cours de danse :

Zumba kids (6-10 ans):

Lundi 10 septembre de 18h45 à 19h45

Zumba (à partir de 11 ans) :

Lundi 10 septembre de 20h00 à 21h00

Danse folklorique dès 3 ans :

Mardi 11 septembre de 18h00 à 19h00

Danse folklorique adulte :

Mardi 11 septembre de 20h à 22h

Danse moderne de 4 à 6 ans :

Mercredi 12 septembre de 17h45 à 18h30

Danse moderne de 7 à 11 ans :

Mercredi 12 septembre de 18h30 à 19h30

Danse moderne (à partir de 12 ans) :

Mercredi 12 septembre de 17h45 à 19h15

Danse moderne (à partir de 15 ans) :

Mercredi 12 septembre de 19h30 à 20h30

Danse Zouk:

Mercredi 12 septembre de 20h30 à 21h30

Danse de salon : Mercredi 12 septembre à partir de 19h30

Danse moderne adultes:

Jeudi 13 septembre de 19h15 à 20h30

L'ensemble du comité vous souhaite un très bel été!

OI GONG

Nous terminons l'année sur une belle respiration! Encore une année de pratique, faire circuler l'énergie et mettre en mouvement toutes nos capacités. Cette circulation de l'énergie passe par des chemins profonds, aux trajets qui parcourent notre corps appelés « méridiens ». Cette énergie passe constamment du YIN

au YANG selon certaines règles, certains horaires. C'est ainsi que s'établit un parfait équilibre .C'est ce que nous mettons en œuvre par cette pratique.

Toute l'équipe du QI GONG vous souhaite à tous un très bel été, une bonne respiration!

Les cours de QI GONG reprendront

le mardi 18 septembre 2018 de 9h30 à 10h30, au DOJO, près de la salle des fêtes de Duppigheim

Renseignements:

Francine Sitruk francesit50@yahoo.fr

Tel: 06 84 27 04 42



Judo

La saison 2017-2018 au club de Judo Jujitsu de Duppigheim est une année de grand cru en événements et résultats sportifs!



La fin de l'année 2017 s'est terminée avec la traditionnelle Fête de Noël du club, regroupant durant l'après-midi du 20 Décembre, l'intégralité des sections enfant pour un entrainement festif et ludique. La soixantaine d'enfants présents, après une heure d'activité sur le tatami ont eu le droit à la visite du Père Noël ainsi qu'à la présence du magicien « Guiseppe »

qui ont fait étinceler les yeux des enfants et les ont gâtés de cadeaux.

Dès le début de l'année 2018, le club a organisé des soirées d'initiation au Taïso (remise en forme) le 20 janvier et au Jujistu (Self-défense) le 26 janvier. Plus de 50 personnes ont répondu présent à l'invitation envoyée par Facebook pour bénéficier d'un cours d'essai gratuit. Ce fut l'occasion pour le club de faire découvrir ces activités souvent méconnues par le public.

Le Jujitsu étant initialement l'activité dont tous les sports de self défense découlent. Il en garde toute son efficacité initiale, mais a su conservé son côté cérémonieux par le respect des protocoles empreints à la culture asiatique et par l'attribution de ceintures en fonction du niveau du pratiquant.

Le Taïso, littéralement traduit par préparation du corps, étant une activité physique de maintient ou de préparation de son corps. Il s'adresse aussi bien aux novices qu'aux confirmés, et permet à tout à chacun de pratiquer suivant son niveau, des exercices pouvant être d'équilibres de renforcement musculaire, d'apprentissage de chutes, de cardio ...

L'affluence de ses soirées découverte nous prouve l'engouement du public pour ce type d'activité.



Nos Jujitsukas les plus confirmés ont d'ailleurs pu mettre en pratique leurs connaissances acquises en cours, en allant se confronter avec d'autres pratiquants du Grand Est lors de la coupe "Jujitsu fighting" et "jujitsu brésilien" le dimanche15 avril dernier à Mulhouse. Après un stage de préparation interne au règlement d'arbitrage sous la direction de Mr Mesbah Mustapha (5 dan). La semaine suivante, EricWittmer, LaurentWeisshar, Théo Fréchard, JoelGraufel, se sont retrou-



vés sur les tapis Mulhousien pour démontrer leur bravoure lors de la journée de combats qui les attendaient. Bien que novices dans ce domaine nos sportifs ont plus

que défendu leurs chances et représenté fièrement les couleurs de la commune.

En Jijitsu Fighting (combat pieds poings) Théo Frechard finissant 1er en -85kg, EricWittmer (+94kg) et Laurent Weisshart(-85kg) montant sur le podium de la 3ème place. JoelGraufel (-77kg) qui est tombé dans une catégorie très relevée, avec des postulants ce jour là pour le championnat d'Europe, s'est battu comme

un guerrier échouant au pied du podium.

En Ne waza (combats au sol) le même jour :EricWittmer et JoelGraufel se sont classés 3ème respectivement en (+94 kg) et(-77 kg). Laurent Weissharfinissant deuxième (-85kg).

Ces très bons résultats ont fait briller d'envie leurs camarades de cours qui n'attendent que de pouvoir défendre leur chance lors de la prochaine édition.

Le week-end s'est terminé par une paëlla pour les membres du club délicieusement préparée par nos chefs du club : Serge Mezzin et Vincent Darcange aussi costauds sur le tatami qu'experts en cuisine !Le 17 février, Le club de Judo Jujitsu de Duppigheim était heureux d'inviter les clubs partenaires pour le challenge « Judo Tous en Forme ». Après l'échauf-

fement, les jeunes de 4 ans à 10 ans venus des clubs de Lingolsheim, Hangenbieten et Avenir Judo Strasbourg ont participé à des exercices d'habilité et se sont confrontés en combats individuels et par équipe. Les parents venus nombreux ont pu apprécier l'évolution de leurs enfants dans une bonne ambiance.

Sous la houlette de Samson Kadouche du club Avenir Judo Strasbourg, les judokas ont fait des randoris en auto arbitrage et ont tous été récompensés pour leur résultat et le respect des valeurs du judo. Ce fut une belle expérience que chaque club a pu apprécier dans le beau dojo de Duppigheim.

La compétition n'étant pas qu'une affaire de grande personne, nos jeunes se sont également bien investis

Ainsi au tournoi d'Oberschaffolsheim, les résultats sont:

Chez les poussins Noémie 1ère, Emma 1ère, Maxime 1ère,-Mallaury 2ème, Clémentine 2ème, Nathan 2ème, Alex 3ème,















Yasmine 4^{ème}, Edouard 4^{ème}, Camil 4^{èm}e, Mohamed 4ème.

Chez les benjamins : Rose 1ère. Fanny et Noa ont également été initiés au rudiment l'arbitrage ce jour la.

Lors de la coupe départementale de Wasselone le 27 mai dernier : Emma Graufel dans la catégorie poussin a pris la 3ème place. Nous avons pu également profiter des compétences de son grand frère Noa à l'arbitrage.

Pour les adultes la saison fut également prolifique. Elle a commencé fort avec plusieurs nouveaux gradés :

1er Dan pour Nathalie Munch, la trésorière du club, qui a fait toute sa formation au club de Duppigheim. Nathalie devient de ce fait la première ceinture noir féminine du club.

2ème Dan pour Gaëtan Marfé, un des personnages de la commune à l'initiative de la création du club. Après une trêve de 30 ans, Gaëtan a réenfilé son kimono il y a 4 ans en tant que professeur adjoint et bénévole auprès des jeunes du club. Cela l'a motivé à finir son rade entamé il y a 30 ans par l'obtention de son Kata. Il prouve ainsi qu'à 64 ans on peut toujours progresser dans le judo.

3ème Dan pour Stephan Florentin qui a rejoint le club de Duppigheim en 2014. Il y prend vite ses repères, devient professeur bénévole auprès des jeunes et des adultes et passe rapidement son 2ème Dan. Son dynamisme et sa volonté le pousse à passer les épreuves nécessaires à l'obtention du 3^{ème} Dan qu'il finalise en février dernier avec un an d'avance sur les délais impartis.

Ces trois succès sont le fruit d'un travail de longue haleine sous la houlette bienveillante et critique du directeur technique du Judo Club de Duppigheim, le 5ème Dan, arbitre national et responsable Grand-Est de l'arbitrage, Monsieur Sébastien Caguas. Il a même donné de sa personne en servant de partenaire pour le "Nage No Kata" prestation de technique imposé à chacun des trois récipiendaires, une des trois UV indispensable pour obtenir le fameux sésame.

Enfin dernièrement Christophe Briseul a finalisé lui aussi l'ensemble des éléments requis à l'obtention de son premier dan (ceinture noire) en allant passer avec succès son examen d'expression technique le 16 juin à Besançon. Christophe, bien qu'ayant pratiqué le judo dans son enfance, est venu, il y 10 ans, s'inscrire au club en toute modestie. N'hésitant pas à reprendre à la ceinture blanche, il a su au fil des années progresser patiemment jusqu'à obtenir avec succes sa ceinture noire, faisant l'admiration et lui attirant l le plus grand respect de ses professeurs.

D'autres judokas du club se sont également engagés dans la voix de cette ceinture tans convoité.

Théo Fréchard qui a commencé le jujitsu au club à 11 ans, a réussi sa partie combat à Dijon le 17 décembre 2017 et travail actuellement à l'obtention de sa prestation technique.

Emanuel Taubenest, tout jeune licencié du club depuis septembre et papa de 2 enfants aussi membres, a réussi son kata à Mulhouse en février et a déjà Vendredi engrangé 60 points sur les 100 requis dans des combats.

Eloïse Grossetête a réussi le Nage No Kata à Villers Cotteret le 9 juin dernier avec le soutien de son coach Stéphan, et la partie technique le 16 juin à Besancon en présence de Sébastien notre professeur. Elle a déjà emmagasiné 40 points

Sa maman Florence Grossetête a présenté le Nage No Kata en technique le même jour et a également réussi cette belle épreuve, et s'engage ainsi dans un périple qui la mènera au saint grâle des judokas

> Nous souhaitons à tous de progresser et obtenir leur ceinture 1ère Dan lors de la prochaine saison.

Le club est également fier d'avoir accompagné Kader Mesbah dans la préparation de son diplôme COP moniteur des arts martiaux (diplôme de qualification professionnel) qui lui reconnait ses compétences pédagogique.

Kader (5ème Dan) arrivé il y a deux ans, a rapidement trouver

ses marques au sein du club de judo dans le quel il est vivement actif. L'esprit familial qui y règne y



étant pour beaucoup. Enseignant de la section jujitsu, il nous fait bénéficier de ses compétences afin de faire évoluer les licenciés, et n'hésite pas à venir prêter main forte à Sébastien auand le besoin se fait sentir.

Un grand bravo à lui

Le club continue d'être très actif dans la com-

mune notamment dans l'organisation de la fête de la musique le 21 juin et organisera le départ du vélo tour à Duppigheim le 23 septembre prochain.

La saison se termine par le passage de grade des enfants le 23 juin et notre traditionnelle fête du club le 30 juin.

Enfin, la saison reprendra en début septembre pour la saison 2018/2019 avec de nouveaux horaires:







Tennis Club





Fête de Noël Jeunes : Le Goolfy pour les petits, le Lasermaxx pour les autres !

Après de nombreuses années à offrir un cadeau ainsi qu'un goûté lors des différents groupes d'entraînements, cette année nous avons voulu modifier notre fête de Noël Jeunes et proposer une activité hors tennis. Pour s'adapter à l'ensemble des catégories d'âges nous avons amené les enfants dans la zone du Trèfle afin de profiter d'un après-midi au Lasermaxx et Goolfy. Amusement, compétition, sourire..... la partie est gagnée! Vu le succès de cette animation il est fort probable que nous proposerons une animation identique pour la saison prochaine.

Ballade de la nouvelle année : Bonne année !

Pour débuter cette nouvelle année 2018 nous avons souhaité proposer une ballade d'une douzaine de Km aux membres du club de tennis ainsi qu'à leurs amis/ familles. Cette matinée s'est dérouler avec 3 étapes,



une 1ère halte chez notre Vice-président afin d'y prendre un café et des gâteaux, un second arrêt chez les parents du Président pour se réchauffer avec un vin chaud et reprendre des vitamines avec des clémentines, avant de finir au club house avec des Knacks et bière de Noël. Une très belle réussite qui sera réitérée dès l'année prochaine avec sans doute quelques améliorations. Beau moment convivial et d'échange entre tous!

Tournoi Double Interne: Plus on est....plus en rigole!



Début Février à eu lieu notre traditionnel « Tournoi Double Interne » dans le hall des sports. Un m o m e n t toujours très

convivial pour réunir les membres en sortie d'hiver et s'amuser tous ensemble lors de petits matchs de double avec tirage aux sorts des équipes. 8 équipes (16 joueurs) se sont affrontées avant de finir avec un Couscous au club en compagnie des conjoints qui nous ont rejoins. Une valeur sûr qui rencontre tou-jours un réel succès pour lancer le début d'année.

t t

Bourse à la Puéricul-

ture et Vide Dressing: Un weekend givré!

La 4ème édition de notre Bourse à la Puériculture s'est déroulée le weekend du 17/18 mars 2018. Cette année nous avions décidé d'ajouter un Vide dressing pour la 1er fois le samedi afin d'optimiser la manutention des tables dans le hall des sports. Malheureusement la météo a décidé de venir perturber notre manifestation avec une météo capricieuse le samedi suivie d'un dimanche sous une dizaine de centimètre de neige. Cette édition ne restera pas un très bon souvenir même si grâce aux courageux exposants nous avons pu proposer une salle quasi complète avec seulement quelques rares désistements de dernières minutes. Nous sommes néanmoins contents que les personnes du village aient fait l'effort de venir faire un tour et manger un morceau pour soutenir notre organisation. Soyons positif, la météo ne pourra être que meilleure dans les années à venir alors vivement le weekend du 9/10 mars 2019....



${\color{red} \textbf{Plateaux Galaxie Tennis}: Ensemble....plus fort!}$

Pour la seconde année nous reconduisons nos rencontres « Galaxie Tennis » en partenariat avec nos clubs voisins d'Ernolsheim/Bruche et Duttlenheim. Le principe est d'organiser des après-midi de tennis pour nos jeunes de moins de 11 ans en faisant une rotation afin que chaque club accueil une fois dans l'année ces animations. Entre 25 et 30 jeunes participent à chaque rencontre dans des catégories adaptées à l'âge et au niveau de chacun. Une très belle réussite depuis 2 ans qui nous permet en plus de cela de créer des liens amicaux avec les dirigeants des clubs voisins.

Championnats été : Belle édition pour nos équipes!

Cette année nous avions inscrit 3 équipes Homme ainsi qu'1 équipe Femme en championnats Sénior été. Une très belle année avec de nombreuses victoires pour l'ensemble des équipes.

L'équipe 1 Homme composée de Lionel.L, Christian.C, Jérôme.P, Tim.G, Julien.S fini 1ère de sa poule et monte en 1ère division suite à une dernière journée de championnat surprenante.

Notre équipe 2 Homme fini à une très belle 2^{ème} place et passe tout proche de la montée en 1^{ère} division en perdant juste 1 rencontre.

Notre équipe 3 Homme et notre équipe 1 Femme finissent 3^{ème} chacune après un beau championnat.

Pour la 1ère année nous avons inscrit une équipe « Raquette FFT ». Cette compétition (non homologuée) concerne les Femmes classées de NC à 30/4. Elle a pour but de faire découvrir les matchs à des débutantes afin d'espérer leur donner le goût à la compétition. Bravo à elles pour le bel esprit d'équipe et la bonne ambiance lors des rencontres.

Beaucoup de positif, de belles victoires, et une envie de continuer à s'améliorer dans les années à venir pour représenter au mieux notre club.

Tournoi Open 2018: Une belle augmentation du nombre de participants....

Cette année notre tournoi open souffle sa 10ème bougie. Cette édition marquera la fin d'un cycle dans les installations actuelles avant les travaux de restructuration de notre association. Avec une vingtaine de participants(es) en plus nous clôturons en beauté ce dernier tournoi avant travaux. En effet, l'année prochaine nous ferons une pause d'1 an le temps des travaux pour une reprise du tournoi dans nos futures installations en juin 2020. Nous avons hâte d'y être pour jouer dans de superbes conditions et ne plus craindre la pluie vue les 2 courts couverts que nous aurons à disposition d'ici là.

Projet de restructuration de la zone de loisir : Enfin nous y sommes.... Après plus de 30 ans d'existence notre club va connaître une forte mutation dans les mois à venir. Pénalisé par le manque



de structures couvertes depuis de nombreuses années, nous allons enfin obtenir des infrastructures de qualité qui nous permettrons de développer notre association dans les années à venir.

Certes la période de travaux ne sera pas évidente à gérer pour notre comité mais nous travaillons à trouver des solutions pour pénaliser au moins nos membres et permettre de maintenir une activité équivalente quitte à devoir se délocaliser sur un club voisin pendant quelques mois.

Pour préparer notre école de tennis de demain nous avons aussi décidé de changer d'entraîneur dès la saison prochaine afin de travailler avec lui sur le futur de notre club. Cette personne, que nous connaissons très bien depuis plusieurs années va avoir un beau challenge dans les prochaines années.

La reprise de l'entraînement pour la saison 2019 aura lieu le lundi 10 et mardi 11 septembre 2018. En espérant vous compter nombreux parmi nous.

CERCLE DE YOGA

Le yoga est pratiqué dans notre village depuis quatorze ans et deux cours successifs le jeudi durant la période scolaire accueillent environ 35 pratiquants, au Dojo, belle salle lumineuse et confortable.

Parce que j'y crois absolument, je continue à vous redire que quels que soient votre âge et vos aptitudes, le yoga peut vous apporter un bienfait tant physique que psychique.

Grâce à une pratique régulière de postures adaptées, associées à une respiration adéquate, le yoga permet d'améliorer la respiration, de tonifier et d'assouplir le corps, d'éviter ou de combattre les douleurs vertébrales, la fatigue, le stress...

Il procure un mieux-être corporel et mental, indispensable pour trouver le chemin de l'équilibre intérieur. Sans effort musculaire ni compétition, il apprend à être à l'écoute de son corps pour mieux répondre à ses besoins.

Les deux groupes dégagent une bonne énergie qui profite à l'ensemble des pratiquants très impliqués dans la voie de cette discipline.

Les personnes intéressées par le yoga sont invitées à rejoindre un de nos deux groupes en contactant l'enseignante. L'activité reprendra le 20 septembre.



Bel été à tous et bonnes résolutions pour la rentrée.

Informations

Premier groupe : le jeudi de 18 à 19 h 30 Second groupe : le jeudi de 19 h 30 à 21 h. DOJO, rue du Stade

Inscriptions par mail, tél ou sur place

Renseignements:

Colette Werlé Professeur diplômée EFY de Paris Tél 03.88.50.70.65

Tél 03.88.50.70.65 colettewerle@free.fr







Fit'n'Baila existe depuis 2 saisons sportives.

L'objet de l'association est de promouvoir les activités physiques et sportives de détente et de loisirs à tous les âges et dans tous les milieux dans le cadre de cours hebdomadaires et d'événements ponctuels tout au long de l'année.

Elle considère ces activités comme un élément important de l'éducation, de la culture, de la santé publique, de l'inté-

gration et de la participation à la vie sociale. Elle s'interdit toute discrimination basée notamment sur la race, le sexe, les opinions politiques, philosophiques ou religieuses.

Elle s'engage à respecter les droits de l'homme et la liberté d'opinion. Elle s'engage à respecter les règles d'hygiène et de sécurité applicables aux disciplines pratiquées en son sein

Quelques mots pour me présenter...

Je m'appelle Violaine, je suis originaire de Duppigheim où j'ai grandi et passé toute mon enfance et mon adolescence. Passionnée de danse depuis toute petite, je pratique la danse classique et le modern' jazz pendant 8 ans. Je participe régulièrement à des stages divers et variés pour tenter d'assouvir ma soif d'apprendre : hip hop, dancehall, street jazz, salsa ou bachata difficile de choisir mes préférences !

Je découvre la zumba en 2010 et je tombe sous le charme de ce concept qui allie danse et fitness.

Faire du sport tout en s'amusant sur des rythmes endiablés en voila un programme alléchant !!!

Titulaire du CQP ALS, obtenu par la fédération fran-



çaise Sport pour tous, les pratiquants seront encadrés par une animatrice diplômée car la sécurité des adhérents est primordiale.

Je donne des cours en association et en entreprise depuis plus de 5 ans.

A la rentrée prochaine je vous propose des cours Zumba Kids Junior (4-8 ans) de 16h30 à 17h30 et Zumba kids (9 – 13 ans) de 17h30 à 18h30 le mardi soir.

Cours spécial « Fit'n'Dance » adulte le mardi soir de 18h30 à 19h30

Je vous ferai différents concepts tendances chorégraphiés et cardio pour faire du sport en s'amusant sur des rythmes entrainants.

Cours Cocktail fitness le jeudi soir de 18h30 à 19h30

Je vous propose également de découvrir différents concepts 100% fitness basés sur le renforcement musculaire en allant du cours traditionnel de cuisses abdo fessiers à des concepts plus en vogue d'intervalle training.

Les cours sont accessible à tous. Quel que soit votre niveau, venez vous tonifier, vous maintenir en forme et affiner votre silhouette dans une ambiance conviviale et festive.

GYMNASTIQUE

A tous les gymnastes de Duppigheim,

Passez de bonnes vacances ensoleillées et revenez en forme pour la rentrée de septembre (mardi 11) pour une nouvelle année sportive.

Et vous qui voulez pratiquer une activité physique adaptée à tous, vous tonifier, vous étirer, vous muscler et vous relaxer dans une ambiance sympathique, conviviale et musicale, alors rejoignez-nous à la rentrée à la salle des fêtes, vous êtes les bienvenus.

Inscriptions sur place.

Bonnes vacances.

Sportivement, Henri.



Mot du Chef de section des Sapeurs Pompiers de la Plaine de la Bruche

La section de la Plaine de la Bruche vous présente son bilan opérationnel.

Nous comptabilisons 43 interventions depuis le 1er janvier 2018 soit:

- 22 secours à personne à domicile
- 7 secours à personne voie publique/lieu public
- 2 secours à personne sur lieu de travail
- 4 feux
- 6 opérations diverses: captures d'animaux, fuites d'eau...
- 2 accidents de la circulation

Etre sapeur -pompier volontaire est un engagement citoyen. Nous contribuons aux missions de sécurité civile de toutes natures confiées au SDIS. Nous sommes des femmes et des hommes au service de la population et ceci parallèlement à notre métier ou à nos études.

Alors pourquoi pas vous ? Si vous êtes motivé(e) et disponible, que vous avez un esprit d'équipe et envi(e) de vous mettre au service des autres, que vous aimez l'action et que vous êtes en bonne condition physique.

Nous serions ravis de vous accueillir au sein de la section de la plaine de la bruche.

Conditions pour postuler

• Avoir 16 ans au moins (avec accord du représentant légal pour les mineurs).

- Jouir de ses droits civiques
- Être en règle vis-à-vis du service national
- Ne pas faire l'objet de condamnations incompatibles avec la fonction de sapeur-pompier

Comment faire?

- Prendre contact avec le chef de la section par mail : manu.urban67@gmail.com
- Remplir un dossier de candidature.
- Passer une visite médicale d'aptitude.
- Participer à une journée d'accueil pour des épreuves physiques ainsi qu'un entretien de motivation.
- Après instruction, le dossier est validé et l'engagement est effectif mais le sapeur-pompier n'est opérationnel qu'après sa formation.

Je tiens à remercier l'ensemble des Sapeurs-pompiers de la plaine de la bruche pour leurs engagements, leurs investissements ainsi que les municipalités de Duppigheim et Duttlenheim pour leur soutien.

L'ensemble de la section des Sapeurs Pompiers de la plaine de la bruche, vous souhaite de passer un agréable été.

> Chef de Section Adjudant-Chef Emmanuel URBAN

Bouchons honheur 67



Cette année encore des dons seront répartis entre des associations et des personnes handicapées après études des différentes demandes d'aide ou matériel.

Ces aides seront cette année 2018 octroyées pour :

- L'association Régionale d'action médicale et Sociale en faveur d'Enfants atteints d'affections malignes. Professeur LUTZ, service d'oncohématologie pédia-trique de l'hôpital Hautepierre à Strasbourg - ARAHM – FAM les Cigales à Strasbourg-Neudorf (fi-
- nancement d'un fauteuil).
- « Une étoile pour Inès » à Ernolsheim sur Bruche ; Inès est une fillette de 6 ans polyhandicapée (aide pour rééducation intensive).
- Association Kastel'Ane à Bischoffsheim (aide de financement de selle).
- Estelle de Rhinau (complément du financement pour matériels médicalisés).

- Fabrice de Sundhouse (aide pour travaux d'accession dans sa maison).
- Peggy de Strasbourg (complément du financement pour matériels médicalisés).
- Sonja de Wissembourg (aide au financement d'un fauteuil roulant électrique).

Les Bénévoles offrent gratuitement leur temps, leur énergie et tous les frais que cela implique. En aucun cas ils ne sont indemnisés et aucun avantage ne leur est offert. Leurs seuls salaires sont votre respect, votre reconnaissance et vos remerciements.

Merci à toutes et tous

Porée Marius Président 03 88 50 84 46 / 06 33 93 32 79 Marius.poree@sfr.fr

Arboriculteurs

Duppigheim leadership en 2018.

Lors de l'Assemblée générale de la Société d'Arboriculture de Duttlenheim et environs qui s'est tenue le 09 mars dans leur localité, Monsieur Robert RAUCH, le Président de la Section de Duppigheim a été nommé au même titre que Monsieur Hervé BENTZ,

Vice-Président du Comité de Duttlenheim pour assurer l'intérim de l'association toujours en quête de Président.

Revenons à l'activité de la Section de Duppigheim.

2018 a démarré par sa traditionnelle Assemblée Générale qui s'est tenue à la bibliothèque le 21 février dernier. Une quarantaine de membres et invités furent présents parmi lesquels le maire Adrien BERTHIER.

Cette assemblée qui se veut statutaire a validé les comptes de l'exercice 2017 et tracé les grandes orientations de l'année en cours.

L'année 2017, un constat florissant.

Aux dires de Messieurs Robert RAUCH son Président et de Roland WOLF, trésorier, ce

satisfecit est le fruit d'une organisation bien rodée et de l'engagement personnel de l'ensemble des membres du Comité.

Le Président Robert RAUCH souligne le succès de la bourse aux plantes organisée chaque année au printemps, manifestation plébiscitée par les habitants de la cité et environs tant par la qualité des produits offerts, son service et surtout ses coûts.

Adrien BERTHIER, le maire réitère le dynamisme

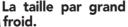
de l'équipe en place je cite :

« je ne peux que vous féliciter pour le travail que vous faites tout au long de l'année, votre section est active et dynamique elle montre un intérêt certain et une activité débordante j'en suis très

Dans la foulée le Président rappelle l'adjonction cette année d'une manifestation nouvelle, celle de la vente de fleurs et plantes d'automne qui est prévue le 27 octobre toujours aux ateliers municipaux.

Une information par flyers sera diffusée au préalable dans les boîtes aux lettres listant ainsi le panel des fleurs et/ou plantes pour

pré-commande



Pour inaugurer la saison de taille, une dizaines d'adeptes ont bravé une météo polaire le samedi 24 février 2018, pour assister à un cours de taille d'arbres fruitiers.

La section locale des arboriculteurs

avait programmé plusieurs interventions dans les vergers familiaux du village. C'est Geoffrey Avril, expert en la matière



et habitué des lieux, qui a officié face à un groupe particulièrement attentif et avide de connaissances

Interactif

« Qui veut une bonne récolte et de beaux fruits soigne son arbre » : ce viel adage a été mis en pratique par Geoffrey qui donnait les premiers couts de sécateur sur la taille de rajeunissement d'un quetschier.

L'animateur n'a pas manqué de souligner les techniques de base à observer. La séance à revêtu un caractère interactif, les intéressés étant de surcroît réceptifs aux nombreux conseils dispensés par le maître du jour. Pour mettre à l'aise les néophytes, Geoffrey Avril a d'abord rap-

pelé le vocable approprié pour permettre aux autres une mise à jour de leurs connaissances: branches, charpentières, gourmands, œil dor-mant, bourgeon à fleur et bien d'autres.



Geoffrey a rappelé le principe d'une bonne taille en insistant sur quelques règles essentielles de cette opération qui se fait idéalement avant le retour des beaux jours. La journée s'est terminée vers 16h 30, avec une envie partagée de rentrer chez soi pour se réchauffer.

La vente de plants et replants un moment toujours très attendu. Un beau succès.

Fidèle à sa tradition la huitième bourse aux plantes a tenu toutes ses promesses le premier week-end du mois

Un véritable temps d'été a apporté son concours à cette manifestation, un incontestable succès tout au long de la journée.

Le travail en amont a permis de répondre aux attentes et aux exigences des mains vertes.

Toute l'équipe à œuvré la veille fort tard pour préparer plus de 70 commandes, et être au « top » au lever de rideau le samedi 05 mai à 8h.

On est venu nombreux pour s'approprier conseils, plants de tomates, d'herbes aromatiques, de fleurs, couvre sol etc, le tout soigneusement étiqueté qui a fait le bonheur de plus d'un jardinier

D'année en année, le nombre des demandeurs est en hausse précise le Président Robert RAUCH.

Au début on faisait cela pour rendre service aux personnes âgées, aujourd'hui, notre bourse aux plantes intéresse de nombreuses personnes passionnées de jardinage précise le Président.

A l'évidence, cet événement se veut aussi créateur de lien social, basé sur l'échange et le partage en lien avec l'environnement.

Le succès de cette bourse est celui d'une équipe soudée, il témoigne de la belle notoriété de la section arboricole locale

RAPPEL!

Suite aux attentes des villageois, une vente de fleurs





d'automne aura lieu le 27 octobre prochain toujours rue du stade aux ateliers municipaux.

Une information sera faite courant septembre.

Sortie au LANDESGARTENSCHAU à LAHR

Le dimanche 03 juin, une journée festive et culturelle a été soigneusement préparée et organisée par Messieurs Nicolas STRAUB, Robert RAUCH et son Comité au Landesgartenschau à Lahr pour toutes personnes intéressées.

Cette sortie a été annulée au égard au peu d'engouement et ce malgré la qualité du programme retenu. Déjà l'an passé, la visite au parc de Wesserling a dû être annulée pour les mêmes causes !!! Quid ?

Le comité s'interroge tant sur le fond que sur la forme de ces prestations,

et demande à ses membres de lui faire parvenir vos attentes et suggestions

pour une éventuelle sortie l'année prochaine.

Le comité vous remercie par avance de votre participation.

Juillet au jardin - On se met tous au jardinage!

Les plantations c'est maintenant!

Entretenir son jardin, c'est aussi cultiver sa santé!

Tous les amoureux du jardinage le savent : cette activité se transforme souvent en passion, fait du bien au moral.

Mais saviez-vous que ce loisir est aussi considéré comme une véritable activité physique ?

Dans ce contexte, il engendre les mêmes bénéfices qu'une activité sportive régulière.

C'est donc un moyen ludique d'entretenir sa « jeunesse ». Alors, prêts pour un parcours « spécial jardin » ?

D'abord, rendez-vous est donné
à la bourse incontournable aux

plantes pour s'approprier des plants de qualité<; Votre dévolu s'est jeté sur les

plants de tomates. Ce légume de saison se plait en situation ensoleillée où lumière et

chaleur favorisent la maturation des

fruits. S'il s'accommode à tous les types de sol, mais préfère les terres profondes et enrichies d'un engrais organique complet.

Les bons gestes du jardinier

Espacez les tomates de 70 cm sur une ligne et entre les rangs.

Pour chaque plant creusez un trou de 20 cm de côté et de 30 cm de profondeur.

Etalez au fond un lit d'orties broyées, puis recouvrez-les d'une couche de terre d'une dizaine de centimètres d'épaisseur.

Piquez un tuteur par trou : sa hauteur hors sol doit avoisiner 1.50 m.

Dépotez les plants de tomates et placez celle-ci en biais dans son trou de manière à enterrer la base de la tige débarrassée des feuilles. Comblez les trous de terre, tassez pour former une cuvette et arrosez copieusement au goulot.

Le mildiou, une maladie fréquente. Quelles précautions prendre et que faire!



Ce champignon provoque des tâches noirâtres d'abord sur les feuilles du bas plus exposées aux éclaboussures (à supprimer dès le moindre symptôme). Il évolue sur les autres feuilles et sur les fruits qui commencent à brunir autour du pédoncule,

puis il entraîne le dessèchement de la tige et la mort rapide du plant.

Pluies, rosées abondantes et températures fraîches encouragent malheureusement la propagation de cette maladie. Pour éviter de gros déboires, n'hésitez à les cultiver sous abri.

La bouillie bordelaise permet également de lutter contre le mildiou, en traitement préventif ou curatif. Ce fongicide à base de cuivre est autorisé en jardinage biologique.

Toutefois, prenez soin de respecter scrupuleusement la dose et évitez de les traiter souvent.

Le saviez-vous?

Grâce à sa forte teneur en vitamines et antioxydants, la tomate est le légume d'été par excellence.

Alors pour passer d'excellentes vacances, prenez de la graine..

de la tomate et surfez sur la vague du bien-être et du bonheur.

Cercle de l'Oiseau



L'Assemblée Générale du Cercle de l'Oiseau s'est déroulé à Duppigheim le 9 juin dernier en présence de Monsieur le maire de Duppigheim, Adrien BERTHIER.

Moment fort dans la vie d'une association, l'Assemblée Générale permet une rétrospective de l'année écoulée :

- La sortie annuelle du Cercle de l'Oiseau à l'Ecomusée d'Alsace

- La participation du Cercle de l'Oiseau à la Fête Patronale de Duppigheim

- La participation du Cercle de l'Oiseau au Forum des associations de Duppigheim

sociations de Duppigheim - La participation du Cercle de l'Oiseau au salon des Nac à La Broque.

- Une journée « Pâtisserie » en préparation de la Fête Patronale et aussi pour l'exposition « Festival de l'Oiseau et Cie » qui s'est déroulée dans le cadre du Championnat Régional de la ROEF les 11 et 12 novembre 2017 et sur-

tout, qui marquait le 40° anniversaire du Cercle de l'Oi-

40 ans d'existence, dont **25 ans au sein de Duppigheim**, puisque depuis



1993, le Cercle de l'Oiseau est une des associations de Duppigheim.
40 ans que Joseph Rohmer, notre président, Régis Feld, notre président-fondateur et Roland Clauss sont d'illustres membres de notre association. François Gérardin, président de la ROEF a remis la médaille de l'Union Ornithologique de France à Joseph et Roland lors de l'Assemblée Générale de la ROEF, Régis Feld ayant reçu la sienne précédemment en remerciement de son activité de responsable « bagues » National.

Que la fête continue et retrouvez-nous tous, les 20 et 21 octobre 2018 pour une nouvelle édition du « Festival de l'Oiseau et Cie » dans le Hall des sports et Loisirs de Duppigheim.



Chorales

Une Grand-Messe inter-paroissiale à l'église de **DUPPIGHEIM**

Les Chorales Sainte Cécile de la Plaine de la Bruche, Altorf, Dachstein et Duttlenheim se sont réunies à Duppigheim pour fêter ensemble leur patronne Sainte Cécile sous la direction de Serge Martin.

Un très beau programme éclectique fut soutenu magistralement à l'orgue par Dominique Grauss. Le chant de l'accueil « Nous annonçons le Roi » a

été emprunté au répertoire de la Chorale des Loriots, chant récent, rapide et rythmé, approprié à la Liturgie du jour de la fête du Christ Roi.

« Mon père, je m'abandonne à toi » dont les paroles sont de Charles de Foucauld, né à Strasbourg et Sainte Thérèse de l'enfant Jésus.

« L'Agnus Déi » I Muvrini, chant corse interprété en polyphonie par l'ensemble des choristes ex-primant joie et ferveur fut réhaussé par 2 solistes aux superbes voix de ténors ; Serge Martin et Roland Jaegers firent vibrer leurs cordes vocales en duo et les fidèles touchés par ce passage bouleversant se retiennent d'applaudir.

Après la communion, Monsieur le Curé, Augustin Yole et Monsieur le Maire, Adrien Berthier eurent le plaisir de distinguer 18 choristes pour le temps passé au service de la Musique Liturgique et pour leur dévouement à longueur

De 19 à 57 ans de présence, soit plus d'un demi-siècle de chants pour 4 d'entre eux.

Ils remercièrent les choristes qui participent à de nombreuses manifestations annuelles et animent

continuellement par leurs chants les célébrations religieuses, partageant les joies et les peines des villageois et d'autres festivités de la commune.

Le Chef de Chœur, l'Organiste et les Choristes furent applaudis en raison de leur fidélité et de leur talent. La grand messe se termina par le cantique « Cathé**drale de Dieu** » crée spécialement pour le millénaire de la Cathédrale de Strasbourg.

Les Choristes à l'Honneur :

Pour 19 ans: Jacqueline Diebold, Diplôme Saint Arbogast

De 20 à 29 ans : Marie-Jeanne Brunellière, Roger et Alice Schoenenberger, Odile Spiesser, Jeanine Lefftz Diplôme Sainte Odile

De 30 à 39 ans : Suzanne Hoffner, Roland Jaegers, Jeanne Grauss, Serge Martin, Raymond Marx, Dominique grauss, Yvette Biehler, Gilbert Grauss

Diplôme N-D de Strasbourg

De 50 à 59 ans : Anne-Marie Faivre, Marthe Friedrich, Christiane Martin, Germaine Noël, Diplôme Anges

Contact : Anne-Marie FAIVRE au 09 67 06 48 07

Concert de l'Harmonie Sirène de Breuschwickersheim

« L'Harmonie Sirène de Breuschwickersheim, composée d'une trentaine de musiciens des villages alentours, viendra se donner en concert à l'Eglise St Arbogast de DUP-PIGHEIM le samedi 17 novembre 2018 à 20 h 00.

Une belle occasion d'apprécier ou de découvrir cet orchestre du voisinage dont la société de musique fêtera l'an prochain ses 100 ans ! Son nouveau chef, équatorien, Franklin LOPEZ, dirigera dans un répertoire varié, allant de la musique classique aux musiques actuelles, cette belle équipe de jeunes musiciens enthousiastes. Une belle soirée en perspective.

Visitez le site :

https://harmoniebreuschwickersheim.wordpress.com/

Réservez cette date dès à présent et venez nombreux découvrir cet orchestre.

Entrée gratuite - Plateau



Remise des diplômes aux donneurs de sang présents en présence de Mr. Adrien BERTHIER, le Maire

Don du Sang

Coup de sang - le secrétaire démissionne...

Faute de compensation financière, le secrétaire Damien GERDES jette l'éponge...

Suite à la démission du secrétaire, l'intérim sera assuré par Roland WOLF, le trésorier qui a par le passé

assumé cette mission. Robert RAUCH rappelle que le bénévolat est basé sur une charte de volontariat sans contrepartie.



Comme vous le savez toute association doit être statutairement composée de membres ainsi dictés dans ses statuts. Il en ressort que pour conforter notre identité l'association est en recherche de bénévoles et invite les futurs membres à prendre contact avec son Président Robert RAUCH au 13, rue des prés et/ou



Les 2 présidents à l'AG Mr. Pierre FRIEDRICH d'Entzheim et par téléphone 06 87 25 51 69 Robert RAUCH pour la section de DUPPIGHEIM

Bénévoles pourquoi vous?

Un bénévole fait don de son temps et trouve un accomplissement personnel dans une vie associative. Son engagement est libre et lui permet d'agir selon ses valeurs.

La motivation du bénévole est essentielle ses compétences sont mises au service du projet associatif, Robert RAUCH, le Président se tient tout particulièrement à votre disposition sur simple demande votre part. Contact au 06 87 25 51 69

- Réorganisation des petites collectes,
- Rationalisation des circuits courts,
- Une demande de sang des plus soutenue, des dons qui fléchissent.

Voici le cri d'alarme de certaines associations dont la nôtre.

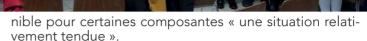
Dans le bulletin précédent nous avions déjà attirés l'attention de l'urgence à participer à nos collectes pour raviver la flamme de notre association locale.

Mais que se passe-t-il dans le monde du don du sang, si souvent donné en exemple par son altruisme.

Sur le fond par grand chose, mais l'E.F.S. est entrée dans une politique de réduction de coûts, c'est dans l'air du temps!

La réorganisation de ce service public est d'autant plus préoccupante que les besoins en produits dérivés du sang ne cessent de croître :

vieillissement de la population, malade du sang, cancers alimentent la demande, aucun substitut n'étant dispo-



Au delà de l'érosion des donneurs, l'E.F.S. pointe la difficulté de fidéliser les troupes de bénévoles, surtout les

Un donneur sur deux ne renouvelle pas son geste, alors qu'un homme peut être prélevé 6 fois par an et une femme 4 fois.



Remise du diplôme OR à Monsieur Robert RAUCH pour plus de 100 dons

Au printemps dernier, une succession de ponts durant le mois de mai avait déjà provoqué une situation relativement tendue.

Alors afin de pouvoir surmonter les périodes critiques des prochaines vacances, nous appelons tous nos donneurs à cet élan de générosité et à participer à nos prochaines collectes à ENTZHEIM, les 28 août et 22 octobre toujours à la salle l'envol.

Une information par affichage et par voie de presse seront assurées.

NOUS VOUS ATTENDONS NOMBREUX!!

- Des signes positifs.

On relève des encouragements fédérateurs depuis le début de l'année 11 participants à la collecte du 12 mars et 18 donneurs à la collecte du 28 mai dernier.

Notre espoir est de rassembler toutes les forces vives de notre cité, et de nous donner les moyens à nouveau d'organiser une nouvelle collecte à DUPPIGHEIM afin de réanimer ainsi la flamme de notre indépendance. Avec vous, nous serons fiers de relever ce défi! Nous savons que NOUS POUVONS COMPTER SUR VOUS!

Dans l'intervalle, le Comité et son Président vous souhaitent d'excellentes vacances, et vous donnent rendez-vous à nos prochaines collectes

Duppigheim Qualité Vie

Tout d'abord permettez-nous de re- du GCO.

Ouvrons les yeux et pointons notre nez : il y a menace en la demeure, Duppigheim est pris dans un filet matérialisé par l'aéroport, les autoroutes existantes et celle plus menous empoisonnera totalement.

« Après l'abandon de la taxe poids lourds, la part du transport routier des marchandises avoisine les 25% d'ici 2022, vient de tomber sous la barre des 10% » extrait du journal agir pour l'Environnement-Autoroutes : Impasse

De 48 000 morts prématurés sociation ainsi que nos coordonnées. par an en France dus à la polseuil de 70 000 par an en 2017 rouge absolu.

Merci aussi à la

tiennent depuis les premiers mois et vissent sur toute la région, de nom- l'ADQV de Duttlenheim et ceux des les nouveaux arrivants qui nous ont breuses personnes . s'interrogent sur Bishnoïs d'Enolsheim-sur-Bruche dans rejoints. Ils pensaient, en achetant un les conséquences de la construction le cadre de l'opération ponts. Une trentoit à Duppigheim, vivre sainement de d'une autoroute qui n'arrangerait rien taine de personnes se sont postées beaux jours à la campagne sans savoir à ces événements récurrents, sachant sur les 2 ouvrages surplombant l'autoqu'ils pourraient se réveiller un matin que plus de 20ha de champs d'inonda- route à proximité de notre village et de en respirant les crachats de CO2 et tion disparaîtraient et que les bassins de nombreuses banderoles y ont été déles particules fines d'un colosse dé-rétention ne sont prévus qu' à minima ployées. par le constructeur... Sans parler de la -Le 17 avril lors de l'enquête Publique disparition des terres nourricières. De- qui s'est déroulée en mairie de 17h à puis ce 5 Mai 2018 nous avons entamé 20h . quelques membres du comité ont le déficit des ressources planétaires et assuré une permanence afin d'informer avions consommé à ce jour-là tout le les villageois de l'importance de cette budget mondial disponible.La transi- enquête. naçante que jamais du GCO qui tion écologique reste bien lointaine et - Le 7 mai, 3 membres du comité ont compromise.

L'association se bat aujourd'hui, pour point sur diverses questions que se que chacun puisse se sentir responsable de l'avenir de son village, et notre force, 90%. Le fret ferroviaire qui aurait c'est le nombre de personnes réveillées de stationnement pour véhicules lédû passer, selon la loi Grenelle et responsables. Une mention spéciale gers et 60 places de stationnement 2 de l'environnement de 14% à la Alsace Nature qui défend à Corps et à pour poids lourds à proximité directe Cris notre belle terre d'Alsace.

Duppigheim nous rassemble et nous ré-Voici les dernières actions de notre as-

- Le 28 janvier suite au feu vert donné lution, selon un rapport de par le gouvernement au projet COS, 2016 sur des chiffres de 2015, une marche citoyenne était organisée nous sommes passés à un entre Ernosheim-sur-Bruche et Kolbsheim, qui a rassemblée 500 personnes. en France. Comme toujours, Le lundi 9 Avril, nous avons organisé pour le taux de cancers et une réunion publique afin d'informer d'AVC, l'Alsace est dans le nos concitoyens sur la nécessité de participer à l'Enquête Publique concerfamille nant le Dossier d'Autorisation Unique. thèque, nous avons prévu une conféd'agriculteurs « BIO » de La soirée fut animée par Mr Alain Jund, notre village, qui, par leurs adjoint écologique de l'Eurométropole convictions et leur investis- de Strasbourg, et de Mr Dany Karcher, sement, nous permettent maire de Kolbsheim. Ils ont donné de d'espérer que leur exemple nombreux conseils aux 200 participants, sera suivi par d'autre coura- quant à la formulation de leur contribugeux... Aujourd'hui, leurs tion. Une contribution a été déposée au Toute terres et leurs projets sont nom de l'association et nous la tenons d'agréables vacances! menacés, comme d'autres à disposition pour toutes les personnes agriculteurs, par le tracé intéressées.

- Le 10 avril quelques membres de l'asmercier nos membres qui nous sou- Alors que des orages destructeurs sé- sociation ont soutenu nos voisins de

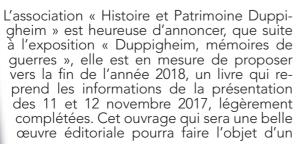
rencontré Mr le Maire afin de faire le posent les riverains concernant l'aire de service, qui devrait accueillir 120 places du CD111. Mr le Maire nous a répondu que ce n'était probablement que des unit vers un même but, celui de la Qua-documents d'études et que les emplalité de Vie, à conserver et à promouvoir. cements n'étaient pas encore définitifs. Le 14 mai nous avons adressé un courrier à Vinci/Arcos afin d'obtenir un rendez-vous avec un membre de leur équipe, dans le but d'obtenir des informations précises concernant l'aire de service. A ce jour et malgré de nombreux appels téléphoniques, nous n'avons toujours pas de réponse. Ces personnes paraissent insaisissables... A noter dans vos agendas : MARDI 16 OCTOBRE à 20H salle de la bibliorence ayant pour thème : « Les plantes de chez nous et la santé » animée par Mme Elisabeth Busser docteur en phar-

> lité.vie@gmail.com l'équipe souhaite vous

macie et spécialisée en phytothérapie.

Pour nous contacter : duppigheim.qua-

Un beau projet!









cadeau de Noël pour les jeunes, les enfants qui étudient les périodes de guerres dans leur cursus scolaire.

Pour que ne s'éteigne pas la mémoire des sacrifices de nos soldats de tous les temps pour la préservation de notre liberté!

Un égal bonheur des membres de l'association est de vous souhaiter, en attendant, un bel été riche de découvertes.



Equipe Missionnaire

Avec le succès rencontré l'an dernier à DUP-PIGHEIM, l'Equipe Missionnaire vous propose samedi 6 octobre 2018 à 20h la nouvelle Revue Satyrique Trilingue en 2 actes et 20 tableaux

Ca y est le Hutzel Cabaret est de retour enfin du moins il est en marche, comme tout le monde...... La nouvelle revue est jeune, brillante, clinquante, Jupitérienne diraient certains!!!

Elle ne manque, ni de strass, ni de paillettes et devrait plaire aux médias à défaut de plaire au public!!



Notre quotidien sera au centre de l'actualité et nous découvrirons que les Service de la Salubrité Publique de l'Eurométropole ont organisé un stage d'adaptabilité qui ciblait (si si) les techniciennes de surface avec au minimum BAC+3

Nous serons témoins des vertus et du renouveau de l'apprentissage en suivant Auguste Rauner et son apprenti!

Nous verrons également que lorsque le père fait les devoirs c'est le fiston qui trinque !!



Nous comprendrons que convertir Christian aux toilettes sèches n'est pas gagné!!

Nous saurons enfin ce qu'est un vrai faux emploi fictif... Ramona star du Show Bizz alsacien a été sexuellement harcelée mais ne se laissera pas faire!!!

Si Aqualolo et Byllimol ne vous dit rien suivez nous !!! Nous croiserons deux vieilles alsaciennes de souche qui nous parlent avec nostalgie de « l'ancien monde »!!

Trouver un bon pain est de plus en plus difficile surtout si le boulanger est un farceur

Nous verrons qu'être sur la même longueur dans un couple moderne ne va pas de soi!!

La mise en scène reste sous la houlette d'ARTHUR GANDER toujours inspiré.

Au chapitre musique et chansons

Wie geht's! Intro

S'geht nem ohne! Connectés ou en ligne.....

Zueschauer! Tous spectateurs de la dégradation de notre planète

Denk an Hit! Vivre au présent... **C'est Macron** Tout est dans le titre

Quelque chose de Johnny! Bonne bouffe!! La bonne cuisine alsacienne

Hoffnung s'Land! Le rêve d'un monde meilleur. **Pauvres Filles!**

Elles s'imaginaient une autre vie ! **S'isch ferti fir hit Owe!** Fin

Selon la formule consacrée, 2 heures 30 de Sketches, de rires, de satyre, d'humour, de witz, de chansons et de musique....

Réservations à compter du 16 septembre 2018 au N° 03.88.350.88.35

Théâtre Les D'jeunss

Notre troupe composée d'enfants et d'adolescents a interprété la pièce «On ne lâche pas!» le 03 juin 2018 à la salle des fêtes de Duppigheim. Une pièce riche en rebondissement et différentes situations amusantes que nos jeunes acteurs ont interprété avec leurs désormais habituelles fraîcheur et talent. Le public a pu apprécier une belle interprétation.

Cette même pièce a encore été interprétée le lendemain devant les élèves de l'école primaire de Duppigheim. Les écoliers ont été accueillis en dégustant un gouter offert par la municipalité de notre village. Les enfants ont ensuite, eux aussi, apprécié la représentation interprétée avec justesse. Les élèves étaient



impressionnés par le nombre et la longueur des différentes répliques. Ils ont constaté que la comédie est une véritable discipline qui demande du travail, de la générosité et de la passion.

Nous remercions la municipalité de Duppigheim ainsi que les personnes qui ont contribué à la réussite de nos représentations.



Pêche

Assemblée dénérale

Les pêcheurs ont tenu leur assemblée générale le vendredi 12 janvier. L'association se porte plutôt bien..



prés i de n t Jean-Louis Heitz commenté un diaporama présentant difles férentes manifestations de l'année écoulée: partici-

pations aux journées de pêches de sociétés voisines, matinée de pêche chez les amis allemands d'Altenheim, les différentes journées de pêches et le nettoyage de printemps. Il était aussi question de repeuplement dans l'étang et la rivière, ainsi de travaux pendant la période de fermeture de l'étang.

Côté finances, le trésorier, Alain Léopold, s'est félicité d'une gestion saine pour l'année écoulée ; les comptes ont été approuvés par les 2 réviseurs aux comptes, Henri Schlaegel et Martin Kiehl.

Le président a fait état des activités du Bassin Bruche-Mossig, organisme qui chapeaute les associations piscicoles de la région. Avant de laisser la parole à Robert Erb, président de la FD de pêche du Bas-Rhin, qui a entres autres, abordé les questions de vente de cartes de pêche par Internet, la réciprocité URNE, la Pierre-Carrée à Dorlisheim (elle alimente en eau le Bras d'Altorf) ou la qualité de l'eau qui s'améliore dans la Bruche.

Dans la partie « divers », le comité a approuvé l'arrivée de 2 nouveaux membres Alain Guiot et Jean-Claude Levis. Un cadeau a été remis à nos deux cuistots : Maurice Nebinger et Marc Méric, ainsi qu'à Jackie Weber et Jacky Grauss, réviseurs aux comptes pendant près de 20 ans.

Le mot de la fin est revenu au maire Adrien Berthier qui n'a pas manqué de souligner le dynamisme de l'association, tout en félicitant chaleureusement ses dirigeants et bénévoles pour leur engagement.

Soleil et attluence au concours de pëche

L'Association de pêche et de pisciculture a ouvert la saison de pêche



avec son traditionnel concours le dimanche 29 avril.

Les concours se suivent et se ressemblent. Pratiquement à chaque concours de pêche les 130 emplacements sont occupés par les pêcheurs, dont de nombreux venus d'outre-Rhin.

Dans le cadre accueillant de ce site que les membres de l'AAPPMA bichonnent tout au long de l'année, les pêcheurs viennent souvent accompagnés de leur famille.

Le soleil s'était invité à cette première pêche de l'année, incitant également de nombreux sympathisants à finir la journée autour d'une tarte flambée ou

de grillades proposées par les pêcheurs 10caux.

Ces derniers avaient im-600 mergé kg de pois-



sons (truites, grosses truites, tanches et carpes). De quoi faire quelques heureux parmi les adeptes de la gaule, satisfaits de leurs prises et de ce moment convivial passé autour de l'étang de pêche.

En fin d'après-midi, Chantal Jeanpert, conseillère départementale, et Adrien Berthier, maire, ont procédé à la remise des prix.

Le palmarès : Truites : 1^{er} prix : Tania SIMARD (Gegenbach) 1,501 kg; 2° prix: Yves HEBTING (Niederhaslach) 1,395 kg.

Carpes: 1er prix: Simon HAAS (Altenheim) 8,368 kg; 2° prix: Louana WOLFF (Duppigheim) 5,834 kg.

Tanches: 1er prix: Frédéric KUNTZ (Gresswiller) 1,430 kg.

Sociétés: 1er prix: APP Kolbsheim, 5,270 kg ; 2° prix : Diersheim, 4,557 kg ; 3° prix : APP Breuschwickersheim, 2,482 kg ; 4° prix : Ralph KINDLER (Windschläg), 1,867 kg.

Dames: 1er prix: Raphaella MENDOLIA (Altenheim) 633 g; 2º prix: Marine PIUNNO (Ichenheim)

Enfants: 1er prix: Nico LINCK (Altenheim) 1,130 kg; 2° prix: Elke ECKERT (Oberkirch) 957 g.

Nettoyage de printemps

A l'initiative de l'Association de pêche, une quarantaine de bénévoles ont nettoyé les berges de la Bruche et de l'Altorfarm et ont fait des travaux à l'étang de pêche le samedi 7 avril.

Ce rendez-vous annuel a pour objectif de sensibiliser la population à la préservation des deux cours d'eau, mais aussi à faire prendre conscience des comportements négligents. Une matinée qui vise à déclencher un « réflexe écologique » auprès des bénévoles, pêcheurs amis de la nature et autres







personnes, sensibles au respect de l'environnement. Cette année, le volume des détritus est à nouveau plus important. Conséquence, selon le président Jean-Louis Heitz, des crues successives du mois de janvier. Branchages, troncs d'arbres, mais aussi déchets qui n'ont rien à faire dans la nature, ont été récoltés. Henri Schlaegel, adjoint au maire, qui participait à cette matinée, s'insurge devant l'incivilité de certains riverains qui n'ont pas encore compris le message. En pointant du doigt cette personne qui s'est visiblement débarrassée d'un lot de plaques ondulées et d'ajouter : « Ce qui est déplorable, c'est que des gens, qui ignorent sans doute qu'une déchetterie est à leur disposition, se débarrassent, impunément de leurs déchets, et ça, c'est regrettable ».

L'ensemble de cette équipe de « nettoyeurs » était convié à un déjeuner offert et préparé par l'Association de pêche, arrosé par des vins offerts par la commune

Cette journée de nettoyage sera reconduite le samedi 30 mars 2019.

Les jeunes ont la pêche

Cháque année, les enfants de Duppigheim, ainsi que ceux des sociétaires, sont conviés à une après-midi de pêche gratuite. Le rendez-vous a vu la participation de 56 têtes blondes, samedi 2 juin. L'AAPPMA avait immergé 110 kg de truites pour l'occasion, de quoi faire quelques heureux parmi ces apprentis pêcheurs entre 3 et 14 ans.

Si le poisson s'est quelque peu fait désirer pendant



les 3 tours, il a néanmoins donné le sourire à quelques enfants, ravis de leurs prises. Mais comme on ne s'improvise pas pêcheur, les plus petits écoutaient les conseils avisés des papas ou des papys, venus prêter main forte. Quelques jeunes de Diersheim et d'Altenheim ont fait le déplacement depuis l'Allemagne pour cette journée toujours tant attendue par la jeunesse. Même 2 petits-enfants du maire Adrien Berthier n'ont pas hésité à faire le voyage depuis Munich.

En fin d'après-midi, l'élu, en présence du président Jean-Louis Heitz et du trésorier Alain Léopold, a remis les prix aux meilleurs et des récompenses à tous les jeunes pêcheurs. La soirée s'est poursuivie autour de tartes flambées et autres grillades, préparées par les membres du comité et leurs épouses.

Le samedi 1er juin 2019 aura lieu la 30e édition de la pêche gratuite des jeunes.



Le palmarès

1er prix école maternelle : Kellya Wolff, 586 g

1^{er} prix école primaire : Lylou Schneider, 765 g

1^{er} prix collège : Lenny Merizak-Mante, 531 g

1er prix école de pêche d'Altenheim :

Yannis Baumann, 2 170 g

1^{er} prix école de pêche de Diersheim : Kuntz Gernot,

1 440 g

1^{er} prix enfants de sociétaires : Anissa Mazouji, 419 g.

Pêche à la truite

Pour le confort des pêcheurs, il n'y avait que 80 places, toutes occupées pour la pêche en semi-nocturne du samedi 19 mai.

Comme d'habitude, les membres de l'AAPPMA n'ont pas fait les choses à moitié pour leur traditionnel rendez-vous de pêche de ce mois de mai, lequel a la particularité de démarrer à 17 h pour se terminer par une pêche libre à 22 h.

Les pêcheurs ont profité d'une belle soirée printanière pour taquiner les truites, ces dernières ne se montrant pas trop gourmandes. Les poissons ont été un peu capricieux, les prises n'ont pas été nombreuses pour tout le monde. La plupart des truites sont restées regroupées à une extrémité de l'étang, ce qui a surtout fait le bonheur des pêcheurs qui s'étaient retrouvés à cet endroit.

Mais cette soirée est aussi une occasion pour les pêcheurs et leurs familles, comme pour les sympathisants de l'association, de se retrouver pour une soirée conviviale sous le préau du club-house. Les membres du comité, épaulés par les infatigables épouses et autre bénévoles, étaient au



four et au moulin pour proposer au public, les fameux waedele accompagnés de salade de pommes de terre, des tartes flambées et autres grillades.

AMICALE SAPEURS POMPIERS

Le 25^e anniversaire s'est déroulé comme un enchantement pour les équipes présentes, mais malheureusement 4 équipes se sont désistées au dernier moment. Les 12 équipes présentes ont apporté un spectacle de qualité,

peu de revirements de situation et des favoris qui se dégageaient très rapidement. Les Anciens de CRETEIL n'avaient qu'un seul objectif le doublé, l'équipe des Pros du Bas – Rhin montré que son titre de vice champion de France n'était pas RAMBOUILusurpé, LET, la PAF, le JUBILE et l'USLD complétaient cette liste.

Autour du terrain les spectateurs ont assisté à un tournoi dont le niveau augmente tous les ans et dans la salle des fêtes, restauration, jeux de cartes et discussions ont entretenu la bonne ambiance et la convivialité.

Les résultats :

Coupe: 1er Anciens de CRETEIL 2) Equipe Départementale 67 3) USL DUPPIGHEIM 4) RAMBOUILLET

Championnat: 1) Anciens CRETEIL 2) Equipe Départe-



mentale 67 3) USLD 4) RAMBOUILLÉT 5) PAF 6) AUTEUIL 7) OBER-NAI 8) KOLBSHEIM 9) FINKWILLER 10) LE **JUBILE**

Lors de la distribution des trophées qui réunissait autour du président Marc LEO-

POLD, M. André HETZEL 1er vice président du CASDIS,



les adjoints au maire Henri SCHLAEGEL et Roland JAE-GERS, Christophe ELSAESSER le nouveau président de l'UDSP 67, Marcel BILGER le trésorier, Jean Pierre CABUT président de la Section d'Arrondissement de MOLSHEIM ainsi que Noël BENTZ et Philippe WERTZ, Hubert BERNHARD du Centre d'Intervention SUD, André PERIQUET de l'USL DUPPIGHEIM.

Lors de la manifestation Ludovic FALLER s'est vu remettre la médaille Solidarité et Valeur « BRONZE » de la Renaissance Française par le délégué départemental Jean Pierre CABUT. Marc LEOPOLD le remerciait pour tout le travail qu'il effectue pour l'Amicale quand il est en permission.

Le Messti 2018 ayant lieu du samedi 28 juillet au mercredi 1er août aura une saveur particulière. L'Amicale profite « du terrain relooké » devant le club house pour lui donner une nouvelle impulsion. La fête foraine avec ses manèges sera comme toujours entourée par les soirées tartes flambées et grillades mais s'ajoutent 2 nouveautés, le 1^{er} marché nocturne artisanal et produits du terroir sur 2 soirées et pour les nostalgiques de la danse 2 soirées country animées par JO.

Vous pourrez flâner entre les stands des artisans et commercants, vous restaurer et faire connaissance avec les danseurs country des clubs des alentours.

Les manifestations 2019 :

- 26e tournoi en salle les 12 et 13 janvier 2019

- le Messti du 27 juillet au 31 juillet avec le 2e marché et les soirées country, - la soirée Ste Barbe le samedi 7 décembre.

Le président Marc LEOPOLD remercie toutes celles et ceux qui soutiennent l'Amicale lors du week-end calendriers et en participant aux manifestations organisées pour l'animation villageoise.

L'amicale se tient aussi à la disposition de la population du village pour des petits recyclages de secourisme, inscriptions et renseignements auprès du président, au 06 07 21 72 15

Secourisme

La section formation au secourisme effectue début juillet une formation PSC 1 à l'Ecole Pri-maire de DUPPIGHEIM . Sont concernés les élèves de CM 2 de la classe de Mme KLEIN qui iront ensuite s'épanouir dans les

collèges et autres établissements des alentours.

L'Ecole de formation se tient aussi à la disposition des habitants qui souhaitent revoir leurs connaissances de secourisme. Inscriptions et renseignements au secrétariat de la Mairie.



ANT TRN

L'ANT TRN met à disposition de toutes les personnes qui souhaitent les

derniers textes relatifs aux pensions et retraites militaires. Elle permet aussi de récompenser toute personne qui a fait un travail associatif qui mérite d'être

Renseignement auprès de Marc LEOPOLD au 06 07 21 72 15



Forum des Associations



Etat civil

Léo CHEDOTAL né le 16/12/2017 de Fanny FASSLER et Amaury CHEDOTAL Aloïs HAEGY né le 25/01/2018 de Muriel et Julien HAEGY Elouane ROMET née le 07/02/2018 de Tania BRANDSTAEDT et Thierry ROMET Leyla URSENBACH née le 24/03/2018 de Stella CORY et Steve URSENBACH

NAISSANCES



Valentin SPECHT né le 08/04/2018 de Cécile LAGRANGE et Benjamin SPECHT Maxine METZELER née le 30/04/2018 de Cynthia QUER et Jonathan METZELER Elise PFEIFFER née le 30/04/2018 de Noémie BRUCKER et Jérôme PFEIFFER Léo SONNTAG né le 16/05/2018 de Laura STAMM et Jérémy SONNTAG Axel GOEPFERT né le 17/05/2018 de Marion et Thomas GOEPFERT Enoha REBISCHUNG né le 18/05/2018 de Julie MANGOLD et de Aldric REBISCHUNG Nino ZAPPATERRA né le 23/06/2018 de Elsa ZAPPATERRA et Nadège ROUILLON

Marie-Paule DUTON née SCHWAEDERLE, le 14/01/2018 Hubert SONNTAG, le 09/02/2018 Pauline FROMHOLTZ née HAECKEL, le 28/02/2018 Christian SCHAEFFER, le 10/03/2018 Graziella GRAUSS née POLI, le 10/03/2018 Alice LEOPOLD née SPEISER, le 17/03/2018 Hubert BILZ, le 29/03/2018 Sophie REYSS née SCHOTT, le 07/04/2018 Yolande JAEGERS née SPIESER, le 08/04/2018 Gilbert HANSS, le 07/05/2018 Roland WITTMANN, le 23/05/2018 Jeanne WAGNER née LEBEAU, le 05/06/2018

DFCFS





MARIAGES

Elsa ZAPPATERRA et Nadège ROUILLON, le 16/03/2018 Cathia MUNCH et Cédric MULLER, le 05/05/2018 Delphine DAUTREMONT et Didier ROHMER, le 19/05/2018 Nina GRIMM et Arnaud DIEBOLT, le 22/06/2018

Jeannine GALLER née OTT le 02/01/1938 - 80 ans Gérard KOEBERLE né le 01/02/1938 - 80 ans Robert DAUER né le 23/03/1933 - 85 ans Roland WITTMANN né 23/03/1938 – 80 ans Pietro ZAPPATERRA né le 31/03/1928 - 90 ans René LORENTZ né le 03/04/1933 - 85 ans Anna ZAMPARUTTI née BURGER le 30/04/1938 – 80 ans Stéphanie HEITZ née KIEFFER le 03/05/1933 – 85 ans Jeanne WAGNER née LEBEAU le 23/06/1938 – 80 ans Roland GERLING né le 11/07/1938 – 80 ans Joseph HIRSCHNER né le 15/07/1928 – 90 ans

GRANDS ANNIVERSAIRES



